AÑO XXX — Buenos Aires, Viernes 14 de Enero de 1927 — No. 5539

PORTE PAGO
El Ejemplar
10 Centavos

LA PROTESTA

Diario de la mañana

Suscripción mensual
Incluso el
SUPLEMENTO
$ 2.50

Fundado el 13 de Junio de 1897. — Redacción, Administración y Talleres: Perú 1537.— U. T. 0478, B. Orden.— Correspondencia de Redacción a LA PROTESTA. — Giros a M. Torrente

El apoyo de la reacción

Entre la revolución y la reacción no hay términos medios. Un movimiento revolucionario que no destruye las bases del Estado, aunque políticamente signifique mucho, carece de importancia para el futuro del pueblo que lo realiza. Al amparo de las reformas, contando con la inevitable protección de la nueva casta gobernante, se opera un retroceso en el dominio espiritual y se consolida el poder de las clases privilegiadas que parecían definitivamente eliminadas.

La conservación del Estado obliga a conservar cada una de sus piezas, porque no es posible que funcione si no están perfectamente ajustados todos sus engranajes. Quiere decir, pues, que la función política se restablece sobre los viejos principios, no importa que sean nuevos los gobernantes e invoquen la representación de una clase social históricamente condenada al despojo. ¿Acaso el hecho de que en Rusia sean los obreros los puntales más firmes del Estado demuestra que el funcionamiento de ese órgano de dominación se realiza conforme a la voluntad de la mayoría y de acuerdo con sus intereses? Sería absurdo sostener semejante cosa.

Todo el orden social presente descansa sobre la violencia organizada, sobre la coacción moral y sobre el dominio de una minoría y el sometimiento de la mayoría. En esa labor colaboran todas las fuerzas reaccionarias, desde el clero al militarismo, que a su vez dependen unas de otras y están ligadas al mismo principio mecánico. Pretender eliminar una de las potencias autoritarias que mantienen el equilibrio del mundo capitalista, es disponerse a provocar el derrumbe del Estado.

En la religión encuentran todos los gobiernos el sostén más firme, aun cuando se declaren partidarios del ateismo y lleguen a separar la Iglesia del Estado. Ese acto político carece de trascendencia para el proceso de las religiones, que dominan la conciencia del hombre, estén o no oficializadas. La burguesía fomenta el culto y protege a los sicarios de Cristo, porque comprende que sin la alianza del clero no podrá evitar que los pueblos sacudan el yugo económico, que aceptan o toleran porque alimentan la fe en un paraíso celestial como recompensa al calvario de esta vida.

Los demagogos combaten al clero y piden la separación de la Iglesia del Estado. Ese fué el programa ateísta de la revolución francesa y constituye la preocupación de los partidos social-demócratas de los países que tienen una religión oficial. Pero la burguesía francesa es tan católica hoy como lo era en la época de la monarquía "por la gracia de Dios". El gobierno mismo, sea de la derecha o de la izquierda, trata de conseguir el apoyo del clero y hasta se esfuerza para llegar a una reconciliación con el Vaticano.

Que la iglesia católica es poderosa en Francia y que la opinión de los clericales pesa sobre las decisiones del gobierno, es un hecho indiscutible. Precisamente es el ex socialista Briand el que acaba de obtener del Vaticano una prueba bien elocuente de amistad. Para congraciarse con los republicanos ateos y masones — en esos anticlericales que tragan frailes, pero que permiten que sus mujeres frecuenten el trato de los curas y que sus hijos se eduquen en los colegios jesuitas—, el papa excomulgó al diario realista "L'Action Francaise". El órgano de Daudet y Maurras defiende el retorno a la monarquía y a la inquisición clerical. Pero la Santa Sede juzga peligrosa esa campaña reaccionaria y prefiere vivir en buena armonía con la república, que después de todo no es otra cosa que un espantajo para ciertos espíritus atormentados por la duda y el temor a lo que vendrá.

Según informa un telegrama de Roma, el decreto que condena a "L'Action Francaise" ha sido emitido por la Congregación del Santo Oficio en una forma absolutamente nueva, pues contiene una crónica de los hechos. El decreto afirma que de los archivos de la Congregación resulta que en la reunión del 15 de enero de 1914 se condenó por unanimidad la obra de Maurras y que en la reunión del 26 de enero de 1914 el cardenal prefecto refirió que el pontífice se había quedado perplejo a causa de la presión que ejercían algunos altísimos personajes, y que, sin embargo, quería que la Congregación tratase el asunto con plena libertad.

"La Congregación decidió que los libros deberían ser condenados, pero que la publicación del decreto debería ser dejada al pontífice. El 29 de enero de 1914 el secretario de la Congregación refirió a Pío X todo cuanto antecede.

"Benedicto XV, en abril de 1915, interrogó al secretario de la Congregación acerca de la posición de Maurras, y le fueron expuestos los informes precedentes. Se decidió aun suspender la publicación del decreto, a causa de la guerra, ya que las pasiones políticas impedirían un juicio desapasionado sobre la acción del Vaticano. Pío XI, finalmente, decidió publicar el decreto con la doble fecha de 29 de enerd de 1914 y 29 de diciembre del año pasado".

La excomunión de Maurras y de "L'Action Francaise" tendrá su origen en incompatibilidades religiosas. Pero la publicidad del decreto de la Santa Sede responde a un propósito político. He aquí la prueba de este aserto:

"La Tribuna" de Roma, comentando el suceso, observa que la conciliación de Francia con el Vaticano se efectuó por la labor de M. Briand, quien impidió que el papado continuase considerando como amigos a los monárquicos de "L'Action Francaise", crueles adversarios de la república masónica, que ahora ha vuelto a reanudar sus buenas relaciones con el Vaticano. "En suma — dice —el papado ha cambiado sus relaciones con la Francia católica y monárquica por la Francia republicana y masónica, con objeto de continuar concretamente su propia política religiosa".

Sostener el Estado en lucha con las potencias reaccionarias que le dan su fuerza y lo mantienen frente a los descontentos de abajo, es una vana quimera. Los gobiernos republicanos, ateos y masones, buscan la protección de la iglesia y aceptan la alianza del clero para dominar a los pueblos. Y esa colaboración existe de hecho en todos los países, aunque se manifieste en diferentes formas y parezca en ciertos momentos sufrir las consecuencias de la lucha que mantienen contra el dominio del clero los elementos revolucionarios.

No sólo en Francia se opera la clericalización de la república atea. El mismo proceso seguirá el anticlericalismo de los bolcheviquis rusos y de los nacionalistas mexicanos. Rusia creó una iglesia oficial para las necesidades del Estado comunista. En México se trata de hacer lo mismo, convirtiendo al clero en un instrumento de la demagogia socialista del presidente Calles y de los líderes de la C. R. O. M.

La opresión económica que soportan los pueblos tiene por base el despotismo moral ejercido por las religiones desde hace muchos siglos. Y no serán los políticos los que se expongan a perder el apoyo del clero, que es la fuerza reaccionaria más poderosa y el freno más seguro para contener los impulsos revolucionarios de las masas creyentes y dominadas por la idea de Dios, terrible y vengativo Dermiurgo que entenebrece la vida del hombre y lo lleva al suicidio y a la renunciación en este doloroso valle de lágrimas.

Coolidge, apóstol de la paz

Hemos comentado en diversas ocasiones las declaraciones de pacifismo y favorables al desarme hechas por el presidente Coolidge. También hemos comentado el contraste entre esas declaraciones y el proyecto de construcción de 10 nuevos cruceros. He aquí otra demostración elocuente del "pacifismo" que inspira a las esferas oficiales de los Estados Unidos:

Nueva York — La comisión naval de la Cámara de Representantes informó favorablemente el proyecto de ley autorizando la inversión de 13.150.000 dólares en obras de modernización de los acorazados "Oklahoma" y "Nevada".

La comisión de presupuesto aconsejó, por su parte, la inversión de 495.000 dólares, además de los 4.000.000 acordados, para la adquisición de 20 aeroplanos de ataque con destino al ejército.

La guerra al imperialismo

Sin duda alguna sería un paso hacia adelante la derrota del imperialismo británico en China y del norteamericano en la América del sur

La lucha contra el imperialismo británico en China está en un período de apogeo; no son solo ya los nacionalistas los que encabezan el movimiento, sino que el proletariado mismo interviene con entusiasmo y pone en ejecución las medidas apropiadas para aniquilar el despotismo británico en China: la huelga general, el boicot a los productos ingleses y la insurrección armada.

No puede adelantarse aún cual será el resultado de la contienda entablada en condiciones tan complicadas, pues los generales chinos están casi todos al servicio de potencias extranjeras que les proporcionan armas y ayuda material y no tienen ningún escrúpulo en desencadenar las más violentas guerras civiles. Las grandes potencias están todas interesadas en la subyugación de la China, por ejemplo el Japón, Rusia, Inglaterra, Estados Unidos. Cada una de esas potencias tiene en la China intereses considerables y con el pretexto de su defensa envían tropas y barcos de guerra indecentemente al lugar de los sucesos. Pero sea cualquiera que sea el porvenir de las luchas entabladas contra la dominación del imperialismo extranjero en la China, el conflicto actual despierta las simpatías de los que no viven del trabajo ajeno ni aspiran a vivir de él.

Si las organizaciones obreras británicas, tan orgullosas de su poder, estuvieran libres de la casta de jefes y de burócratas que se han creado para dominarlas y desnaturalizar sus fines, intervendrían seguramente en esta emergencia de parte de los chinos insurrectos contra las pretensiones intolerables del capitalismo extranjero. Pero no lo harán, porque, aparte de la educación reformista recibida por los obreros ingleses, se sabe que la prosperidad de la población de Inglaterra está íntimamente ligada a su poder y a sus posibilidades para subyugar y explotar a los trabajadores de los países llamados coloniales.

También la lucha contra el imperialismo avasallador e insolente de Wall Street atrae en estos momentos la atención del mundo. La suerte de Nicaragua fué la chispa que hizo estallar los sentimientos y recelos concentrados contra el peligroso poder de los Estados Unidos. México encabeza este movimiento antiimperialista y puede decirse que, aparte de los agentes y servidores de la política estadounidense, toda la opinión de los países de la América latina está decididamente en contra del imperialismo del norte.

Después del mensaje del presidente Coolidge al senado, le tocó el turno a Kellogg, el secretario del departamento de Estado en Wáshington, que hizo una exposición ante la comisión de relaciones exteriores del senado, fundamentando su política en el peligro bolchevista que se extiende por México y la América central; y en prueba de sus afirmaciones transcribe algunas resoluciones de congresos comunistas y de otras instituciones cuya ausencia de importancia conoce perfectamente la policía norteamericana. Si el mensaje de Coolidge fué calificado por un diario local de "imperialismo sin careta", la exposición de Kellogg es una cínica distorsión de la realidad de las cosas.

Nosotros, que no tomamos parte alguna por un político o por otro de los que se disputan el mando en Nicaragua o en otras partes, que en las contiendas políticas somos completamente neutrales por principio y por táctica, consideramos sin embargo que la lucha contra el imperialismo, tanto en la China como en Siria o en Marruecos o en la América latina, sería un paso considerable hacia delante y la supresión de un obstáculo de primer orden en el camino hacia el porvenir. La política norteamericana en América del Sur no es ya una simple cuestión política, es una empresa de rapiña y de explotación que conduciría forzosamente a un desvío de la lucha revolucionaria en beneficio del nacionalismo. Por eso deseríamos la derrota del imperialismo, de todos los imperialismos.

No es tan fiero el león...

Lo que dice un caudillo chino sobre el movimiento nacionalista cantonés

Se ha pretendido ver en los nacionalistas chinos a revolucionarios dispuestos a liquidar la influencia extranjera en el ex celeste imperio y a poner fin a las concesiones obtenidas por las grandes potencias de la monarquía manchú. Pero el nacionalismo, en China como en el resto del mundo, exagera los motivos de oposición política mientras actúa como fuerza subversiva, y se adapta a las circunstancias en cuanto adquiere la responsabilidad del poder.

Los jefes nacionalistas chinos explotan el odio de los nativos contra Inglaterra, Francia, Italia, Japón y Estados Unidos, las naciones que tienen derechos de extraterritorialidad y ejercen la tutela financiera sobre China. Sin embargo esa posición será modificada por los acontecimientos, toda vez que el triunfo de los cantoneses implica el compromiso de los dirigentes de ese movimiento a respetar la propiedad y los intereses de los capitalistas extranjeros.

Con la ocupación de Hankow por los nacionalistas se suspendrá que peligran las concesiones inglesas, francesas, italianas y japonesas en esa parte de la convulsionada China. Nada menos desprovisto de fundamento. Los jefes de la fracción cantonesa asumen el control político de la ciudad y suprimen el régimen particular de las concesiones, pero respetan la propiedad y los establecimientos industriales y comerciales de los extranjeros, que se regirán en lo sucesivo conforme al derecho común.

Que no es tan fiero el león como lo pintan, lo demuestra el hecho de la ocupación de Hankow por los nacionalistas chinos. Al respecto publicó el corresponsal de "The New York Herald Tribune" en Shanghai la siguiente noticia, interesante porque aclara algunos puntos oscuros sobre el llamado caos chino:

"El ministro de relaciones exteriores de Cantón, Eugen Chen, declara que los cantoneses tienen el propósito de ocupar la concesión internacional de Shanghai, pero que harán todo lo posible para respetar los derechos de los extranjeros. El corresponsal envió telegráficamente al jefe nacionalista Chen, a Hankof, las siguientes preguntas:

"¿El gobierno de Cantón es antiextranjero? ¿Los cantoneses tienen el propósito de expulsar todos los intereses extranjeros de China? ¿Cuál es su actitud frente a los Estados Unidos? ¿Tratarán los cantoneses de apoderarse de las concesiones extranjeras en Shanghai?"

"El ministro cantonés de relaciones exteriores contestó lo siguiente:

"El gobierno nacionalista no es antiextranjero, aunque la gran masa de los nacionalistas chinos, de los cuales depende el poder de nuestro gobierno, son antiimperialistas. Esta distinción tiene una importancia vital, porque no somos ni antialemanes ni antirusos, a causa de que ni Alemania ni Rusia son parte en los tratados injustos que forman la base de la fiscalización internacional, a la que llamamos imperialismo extranjero. Somos antiimperialistas, y exigimos que China se libre del imperialismo extranjero. El movimiento antibritánico persigue el fin de reconquistar la independencia que China perdió en la guerra contra Gran Bretaña. Nunca hemos acariciado la idea loca de expulsar los intereses extranjeros de China. Uno de nuestros propósitos fundamentales es la creación de un Estado moderno, cosa imperativa, si los chinos no han perdido del todo sus sentimientos nacionalistas. Este Estado resolverá todos los asuntos extranjeros en forma tal, que se establecerá la autoridad china, sin que se deje de tratar con la justicia debida a los extranjeros. Nuestra actitud hacia los Estados Unidos es amistosa, aun cuando los Estados Unidos, por razones económicas, y a pesar de sus buenas intenciones, fueron arrastrados a una acción contraria a los intereses de los ciudadanos norteamericanos. La extensión de la autoridad nacionalista sobre las concesiones extranjeras en Shanghai será un incidente inevitable de nuestro avance irresistible. Cuando llegue el día del triunfo, entraremos en Shanghai como administradores y conservadores de la obra realizada por los extranjeros, los cuales deben mirar el porvenir con grandes esperanzas y sin ningún temor".

El nacionalismo chino, como el hindú, el ruso y el mexicano, si bien se expresa en un lenguaje subversivo, es un movimiento político de la burguesía para asumir el control del gobierno al margen de la fiscalización de las naciones protectoras. La acción antiimperialista de los partidos autóctonos se inspira igualmente en preocupaciones políticas, con exclusión de la esencia económica del imperialismo capitalista, que domina por igual a todos los pueblos.

De la misma manera que Rusia, después de la revolución bolchevique, abre las puertas al capitalismo extranjero y ofrece ventajosas condiciones a las grandes compañías industriales y comerciales, así los nacionalistas chinos operarán la capitalización del ex celeste imperio atraciendo en pública subasta la explotación del trabajo y de las riquezas de China.

Dos soluciones

El conformismo y el esfuerzo rutinario, o bien la iniciativa, el ensayo de nuevos médios y campos de acción

Parece que está en el ánimo de la mayoría de nuestros camaradas conscientes, y cuando menos es nuestra convicción, que nos acercamos, o mejor dicho estamos ya en un negro período histórico de renunciaciones, de predominio del despotismo, de remachamiento de las cadenas de la esclavitud. En 1870 Bakunin profetizaba un período de cincuenta años de tinieblas para Europa si llegaba a triunfar del prusianismo en la guerra franco- prusiana. No se equivocó mucho, pues salvo algunos relámpagos de entusiasmo hacia 1890 y algunas efervescencias surgidas de las luchas locales, como las de Barcelona en 1901, las de Buenos Aires en 1902 y 1904, no se advirtió un comienzo de despertar efectivo del mundo del trabajo hasta después de la guerra y la revolución rusa.

Sin embargo las condiciones de 1870-71 no eran ni con mucho tan desfavorables como lo son hoy para los ideales de la revolución. Ante todo la mentalidad es hoy infinitamente más envenenada por mil factores especiales, entonces desconocidos o en germen, y aparte de eso el sentimiento de la libertad, de la justicia y del progreso, aunque menos definido, abarcaba un número mayor de individuos de todas las clases sociales. El liberalismo, por inconsistente que haya sido siempre, tenía entonces su eficiencia y su valor como motor de la opinión pública.

Nada de eso existe hoy. El culto a la libertad es propio de los anarquistas, de una pequeña minoría de hombres en cada país, que no reparan en sacrificios, pero que no lograrán tampoco fácilmente romper el hielo de la indiferencia colectiva, en particular en épocas tan adversas como la presente. Abrigamos la convicción que podría hacerse más, mucho más, de lo que se hace, pero también estamos convencidos que todo sería poco para conmover la indiferencia de los pueblos ante los problemas del propio destino y para dar una orientación diametralmente opuesta a la historia. Es muy dudoso que podamos hacer pesar nuestra voluntad en un modo decisivo en el curso de los acontecimientos actuales. Lo más probable es que estemos condenados a vegetar un largo período, hasta que las grandes masas se decepcionen o se cansen de las nuevas formas extremas del estatismo y se dispongan a hallar caminos y perspectivas más prometedoras. Esa hora tiene que llegar y es entonces cuando se nos presentará la oportunidad de una acción social fecunda. Mientras tanto, no se nos presentan más que estas dos posibilidades, y ojalá otros camaradas sepan descubrir más:

La prosecución de nuestra propaganda rutinaria, de día en día, más para el propio ambiente de los compañeros afines que para las masas de fuera, que están demasiado interesadas en los deportes, en la caza a las riquezas y en el aplauso y la veneración a los dictadores como para prestar oído a nuestra prédica de libertad, de amor y de solidaridad humana, o bien el esfuerzo por crear un nuevo campo de acción, por ensayar nuevos métodos de lucha, más eficientes y apropiados a esta época de dificultades sin fin.

Si fuera de esas dos soluciones hubiese otras, nosotros no alcanzamos a percibirlas y sería bueno que se nos señalasen.

Mejor dicho, habría una tercera solución — la que a nuestro juicio deberíamos tener en cuenta: la adopción simultánea de las soluciones anotadas, puesto que no están reñidas entre sí, sino que pueden más bien complementarse de un modo excelente.

No echemos la culpa de la crisis actual a este o a aquel factor parcial; la culpa es de la época en que vivimos, de las condiciones totalmente adversas en que desarrollamos nuestras actividades. Con infinitamente menos esfuerzo que el actual hemos visto afluir hacia nosotros grandes masas confiadas en nosotros, en nuestros postulados, en nuestra voluntad revolucionaria. Pues se requiere menos tenacidad y convicción para actuar en un momento propicio y hacer prosélitismo, que para actuar en una época tan adversa como esta y solo para conservar las posiciones, sin el pensamiento apenas de conquistar posiciones nuevas.

¿No es este el momento oportuno para el ensayo de nuevos campos de acción para el descubrimiento de nuevas perspectivas y más cuando eso no nos impide proseguir sistemáticamente la propaganda cotidiana habitual? La vacilación podría existir ante la duda de la conveniencia o de la ventaja de una más amplia experimentación libertaria; pero esa duda no existe, no puede existir en un movimiento que no reconoce dogmas y que está siempre dispuesto al libre examen.

El proceso por los hechos de Vera

Continúa "trabajando" el consejo de guerra que entiende en la causa seguida a los complicados en los sucesos de Vera del Bidasoa. Para la simple lectura del apuntamiento fiscal se invirtió toda una sesión. Entre los procesados, aparte de los 27 obreros presos en Pamplona desde diciembre de 1924, figuran Miguel de Unamuno, Rodrigo Soriano y otro escritor, los cuales han sido declarados en rebeldía.

Por su parte el rey Alfonso ha tenido unos días de trabajo intenso: en la cacería regia de Santa Cruz de Mudela (Ciudad Real) se han cobrado 21.000 piezas entre perdices, conejos y aves varias. No cabe duda que el mundo oficial español es laborioso. En una cacería regia se cobran 21.000 piezas, y los jueces y escribientes de la justicia militar llenaron 3.000 folios sobre los sucesos de Vera. ¿Se quiere más laboriosidad?

El golpe imperialista contra México

Está previsto el desenlace que tendrá el conflicto nicaragüense. La intervención yanqui en Nicaragua, más que al deseo de imponer al dictador Díaz, responde al propósito de plantear un conflicto a México. Se acusa a Calles de favorecer los planes revolucionarios de Sacasa, con lo que estaría justificada cualquier actitud de la Casa Blanca en defensa de la doctrina de Monroe.

La provocación es bien evidente. México es, según Mr. Kellogg, el foco de la propaganda bolcheviqui en la América del norte y central. En consecuencia, para prevenirse del peligro que le amenaza, Estados Unidos retirará su reconocimiento a Calles y llevará a cabo una de sus acostumbradas revoluciones en territorio mexicano.

Sobre el particular, el corresponsal en México del diario "The New York Times" llega a estas conclusiones:

"El gobierno de Calles se halla abocado a una serie de crisis tales como ningún gobierno de México ha tenido antes que hacer frente. Una crisis económica, en efecto, ha sido provocada por el boicot de los católicos. Un segundo problema, de índole política, fué provocado por la enmienda propuesta a la Constitución para permitir la reelección del presidente después de un período. Muchos revolucionarios que han combatido durante los últimos 16 años bajo el lema antireeleccionista se hallan descontentos, alegando que semejante enmienda destruiría el fruto de la reforma. Las leyes de reglamentación de los cultos hacen que los católicos las empleen como argumento para incitar a sus partidarios a tomar las armas, y, por último, existe la controversia acerca de las tierras petrolíferas y la situación nicaragüense.

"El retiro del reconocimiento por los Estados Unidos eliminaría automáticamente la prohibición de vender armamentos a los insurrectos mexicanos, lo que provocaría evidentemente una revuelta general. La historia de México demuestra que ningún gobierno ha podido resistir a un movimiento de rebelión si no ha gozado de la plena protección de los Estados Unidos. En un caso típico, la revolución de De la Huerta. Se dice que un 60 por ciento del ejército acompañó a De la Huerta, pero la pronta cooperación de los Estados Unidos al suministrar armas, municiones y aeroplanos a Obregón le otorgó la victoria definitiva."

Para dominar a México Estados Unidos no necesita recurrir a la intervención armada. Le basta con retirar su apoyo al gobierno de Calles, facilitando armas y recursos a las partidas revolucionarias que operan en algunos Estados. Y ese parece que será el golpe imperialista de Wall Street para impedir el cumplimiento de la ley de tierras y poner fin a la influencia mexicana en los países de la América central.

Labor cotidiana

La eficacia del movimiento revolucionario no está solamente en los episodios que en determinadas circunstancias, por el impulso que le dan las fuerzas que periódicamente se agitan en el escenario social, expresan el descontento y el anhelo de la clase trabajadora. Debe traducirse ese movimiento en actividades cotidianas, en una labor tenaz y perseverante, en el perenne deseo de superar la crisis de cada hora. ¿Qué valor tendrían las ideas anarquistas si dependieran de influencias agenas a la voluntad de sus partidarios y defensores?

En la diaria brega contra los obstáculos que impiden la solución del problema social está expresado el espíritu de lucha de los trabajadores. Y es sobre esa manifestación del descontento, no importa que se apaciguie debido a adversidades momentáneas, que los anarquistas debemos elaborar las bases del movimiento revolucionario.

No debieran existir para nosotros períodos de calma y de agitación, esas bruscas transiciones de la propaganda subversiva al pesimismo suicida. Actuamos sobre el escenario de una permanente revolución, aun cuando cambien los contrastes, y el hecho de que las masas se agiten o

¿HAY PAZ?

Alemania, miembro de la Liga de las Naciones, y el pacifismo — H. von Gerlach —trompetea: "Por fin se ha creado una garantía real de que la guerra de 1914-18 fué realmente la última gran guerra". La socialdemocracia oficial — el "Vorwaerts" — oraculiza: "Alemania y Europa pasan del estado de anarquía internacional al estado de organización internacional, en el que poco á poco se realizará la libertad de todos los pueblos".

¿Es eso — para callar por completo todo lo demás — *realpolitik*?

En el lejano Oriente las granadas del Estado federado Inglaterra asesinan a los ciudadanos del Estado federado China. Y mientras en Ginebra se pronuncian discursos pacifistas y en el Palatinado renano tienen lugar maniobras francesas, caen diariamente, no sólo en el escenario de la guerra de tal o cual territorio, sino en casi todos los Estados federados en la Liga de las Naciones, hombres honestos, valientes, convencidos por la causa por que se disputa supuestamente en Ginebra, en las comisiones y comisioncitas, por la causa de la libertad y del derecho.

Sin embargo, lo que se llama corrientemente guerra la liquidación de los asuntos con acorazados, aeroplanos, gases y tanques, intenta suplantarlos la Liga de Ginebra por medio de convenios y pactos internacionales. ¿Triunfará el ensayo? Si se considera la miseria social, condicionada por el orden económico capitalista, la guerra de clases — y el comportamiento resultante de ella, de la policía, los tribunales y las autoridades penales en los Estados del continente europeo — entonces, si uno ha de atenerse a la verdad, se está forzado a decir que no o, al menos, a ser muy pesimista al respecto.

Se sabe que en los Estados de la Liga de las Naciones, en España, Italia, Hungría y Alemania, millares de presos políticos viven una vida más cruel que la vida de los prisioneros de guerra en los campos de concentración. ¿Y no han sido alojados también muchos delincuentes "comunes" en las prisiones y presidios, sólo porque la miseria social hizo de ellos lo que son (para la sociedad burguesa): delincuentes...?

Todos ellos, los presos políticos y los comunes, son los vencidos. Vencidos en la guerra, que, a pesar de todos los tratados de paz y de comercio, continúa ininterrumpidamente, y algunas veces echa mano también al revólver, al fusil y a las granadas.

En Polonia hay más de seis mil pesos políticos. Sus gritos de socorro suenan casi en el vacío. Hasta el golpe de estado de Pildsusky en 1926 resonaron 65 salvas de los fusiles policiales polacos en las asambleas y demostraciones obreras. A ese Estado, que de un presupuesto total de 1982 millones de zloty derrocha 83 millones para la policía y el ejército, ofrendó Alfred Doeblin estas palabras: "Pues el poder de los tiranos tiene un límite". Palabras que pueden aplicarse a todos los Estado. Y al Estado en general. Al Estado que, además — tal vez no se pensará en eso — es miembro de la Liga de las Naciones, en la que ciertamente se filosofará sobre el desarme, hasta que la "guerra santa" contra Rusia y el Asia envíe a casa a los filósofos de Ginebra, a fin de que puedan encontrar un puesto los nuevos delegados, los del estado mayor general del ejército.

En Letonia, esa colonia inglesa, son condenados hombres sinceros — comunistas — a largas penas de presidio, porque — ¿qué han hecho? — no han hecho otra cosa que publicar periódicos, supuestamente con ayuda de la Internacional comunista.

Y en Estonia, donde — como en Hungría — la pertenencia al partido comunista prohibido e ilegal es severamente castigada, el consejo de guerra de Reval condena a los fejes del partido obrero estoniano, que hace poco se escindió de la socialdemocracia, a penas que oscilan entre tres y diez años de presidio, porque algunos espías han mixtificado y jurado las más increíbles leyendas contra esos jefes. P. Abramson, un jefe del nuevo partido obrero, fué condenado a ocho años de presidio, porque los espías policiales lo habrían visto en la calle, en conversación con "agentes" bolchevistas. Al supuesto agente — Ruesmann — se le acechó y arrestó después también, y a pesar de que el consejo de guerra no pudo probarle la menor contravención, fué condenado a muerte y fusilado. Una mujer, en casa de la cual había estado Ruesmann, recibió diez años de presidio... ¡En ese derecho (léase terror) debe crecer la paz!

"Bulgaria está desde hace dos años en una guerra terrible", se lee en una memoria de la Liga alemana de los derechos del hombre, aparecida en 1925: "Bulgarien Blutstrom". Y los asesinados, los lisiados, los presos de esa guerra, trabajadores, diputados, abogados, médicos, ingenieros, maestros y estudiantes, han esperado en vano el fallo de Ginebra, una intervención de la Liga de las Naciones. En vano — como la población de Siria y de Marruecos. Los grandes personajes tenían otras preocupaciones. Tenían que ponerse en ridículo con una "conferencia del opio". Y lo que hoy pasa en las prisiones de Bulgaria, de eso no se habla en la Liga de las Naciones — podrían herirse susceptibilidades nacionales — de eso no hablan casi más que los periódicos comunistas. Y lo que cuentan los presos sobre crímenes, horrores y torturas eso es imposible decirlo allí. Llenaría cuadernillos enteros. ¿Conoce alguien el destino de la estudiante Dragotschewa? Había ocultado en su domicilio a un revolucionario perseguido, y por eso — en base a la ley de protección del Estado, que es una ley alemana de protección a la república, traducida al búlgaro — fué condenada a muerte por encubridora. Pero la ejecución no pudo tener lugar, porque los carceleros habían violado y preñado a la estudiante. Después del parto, sin embargo — puédese imaginar más brutales horrores — sería entregada al verdugo. ¿Se mueve en la Europa "pacificada" una sola mano gobernante contra tal crimen? El sucesor de Zankoff, el "demócrata" y canalla Liaptschef, declaró hace poco, en ocasión de un debate parlamentario: "Bulgaria ha sacrificado doscientos mil hombres para la defensa del país, ¿qué importa que sean abatidos ahora veinte mil para salvar el Estado?

Barbusse ha viajado por ese país y ha visto sus prisiones. Su libro "Los verdugos" dice lo que allí pudo ver y oír, y debería traducirse de inmediato en todos los idiomas. Luego, al leerlo, la humanidad europea mirará tal vez la paz de Ginebra con otros ojos que los de la prensa burguesa y socialdemócrata. Lo que son los infiernos penales de los Balcanes y en particular de Rumania, puede verse a través de algunas frases del libro de Barbusse.

"En Rumania hay una prisión especial para los presos políticos (la prisión central de Doftane, que se compone exclusivamente de celdas individuales. Las camas están sujetas a la pared, son levantadas por la mañana y los presos tienen que estar de pie todo el día... Todos los presos sufren el hambre. La prisión posee una sección especial N, llamada sección de tortura. Allí son torturados centenares, millares de obreros. Los arrastrados a esa sección... son encerrados en nichos de piedra, hechos de una sola pieza. Esos nichos son tan estrechos que los presos no pueden moverse dentro y tienen que dormir parados; en realidad, se les mete en una caja mortuoria. Aquellos que reclaman un tratamiento humano son anotados. Se les condena luego de uno a cinco años de prisión, y se les envía de una cárcel a otra... con las manos y los pies atados, sin ropa y en harapos... Todos los presos tienen que comer de una sola y misma fuente, junto con tuberculosos y sifilíticos... En seis meses, de cincuenta y tres presos no quedaron más que doce con vida... Cuando los presos enferman se les deja morir... Hay médico, pero no toca nunca a un enfermo. He visto a una pobre mujer sin trabajo, a quien el médico le exigía diez mil lei si deseaba que su marido enfermo ingresase en el hospital... Según las prescripciones en Doftane no puede quedar nadie más de seis meses. Pero hay muchos que a causa de propaganda pacifista o sindical están encerrados allí desde hace años...

La fortaleza de Jilava es una tumba para seres vivos. La prisión, cuyo piso interior está construído a diez metros bajo tierra, es toda de piedra.

La prisión de Valaretscha es la mayor de Rumania. Construída para dos mil, tiene actualmente no menos de tres mil presos. También allí hay celdas individuales de dos metros de largo, y los encerrados en ellas están obligados a quedar de pie, incluso durante el sueño... ¿Y los derechos de la defensa? No existen... Larga prisión sin interrogatorio alguno es usual...

La ejecución de la pena y las torturas a los presos son en las prisiones balcánicas idénticas a las de Rumania...

El búlgaro A. Vaptzorow, que se volvió loco por habérsele comprimido la cabeza con una máquina de tortura, fué puesto en libertad. En su casa mató a la mujer y a un hijo y se ahorcó después. Ahora existe también la prueba de que el periodista Herbst fué quemado vivo en el departamento de calefacción de la policía política de Sofía, con dos ex oficiales y otros periodistas. Herbst había escrito en su periódico un artículo que desagradó a altos personajes.

El único medio para hacer inútiles las torturas de los verdugos es la huelga del hambre... Max Goldstein, que había sido condenado a cadena perpetua, se decidió a la huelga del hambre. A los cuarenta días cedió al ruego de su familia y quiso volver a alimentarse. Pero el director dió la orden de no darle de comer. Diez días más tarde Max Goldstein estaba muerto... En la cárcel de Jilava comprueba una estadística que en 1925 setenta presos han hecho en total 1840 días de huelga del hambre."

Sin embargo, no fué sólo en 1925 cuando tuvieron lugar tales crímenes, y Barbusse escribe: "Cuidadosamente conservo un pedacito de papel, una carta que me escribieron los presos políticos rumanos cuando — no sé cómo — supieron de mi llegada... Unas líneas de esa carta: "Golpes hasta hacer manar sangre, cabellos arrancados, la cabeza hecha chocar contra el muro, hasta que se produce el desmayo, todo lo que usted ha leído es poco en comparación con lo que nosotros (suprimo los nombres) hemos tenido que soportar. Fuimos atados de manera que la rodilla tocaba con la barba, con los brazos cruzados por sobre troncos de madera, fuimos amordazados, y para que no gritásemos un verdugo ponía un pie sobre nuestro cuello; eso duraba horas y a veces días. Cuando nos desmayábamos se nos regaba con agua fría, y al volver en sí comenzaban de nuevo los tormentos, hasta perder completamente el sentido. Los hombres fueron torturados ante sus esposas, los padres ante sus hijos".

Y todo eso ocurre — como hace algunos días el crimen salvaje de la policía contra el jefe de los campesinos besarabienses Pawel Tkatschenko — en Estados civilizados, bajo la mirada y por orden de gobiernos que cantan letanías pacifistas en Ginebra y se presentan como mansos corderitos.

Creemos que Friedrich Engels tenía perfectísimo derecho cuando escribió: "La fraternización europea de los pueblos no se produce sólo por medio de las frases y de los deseos piadosos, sino sólo por una revolución fundamental.

Arthur SECHOF.

---

se apacigüen al flujo y reflujo de los acontecimientos no puede ser un motivo de excesivo optimismo o de extrema decepción para los hombres que tienen fe en el porvenir y confían la conquista del mundo a sus propias fuerzas.

Precisamente en el sometimiento a los fenómenos contingentes está la negación de las ideas revolucionarias. No es revolucionario el que grita desaforadamente cuando el clamor es general, el que incita a la violencia cuando la violencia impone sus fueros, el que obra siguiendo el imperativo de sus impulsos y se contagia con el entusiasmo morboso de los ilusionados con pasajeros espejismos. El anarquista es firme en sus convicciones y da a los hechos la importancia que tienen. No es un incitador ni un provocador, porque, responsable de sus actos, acepta sólo aquello de que es capaz de responsabilizarse.

El mantenimiento de la propaganda exige más entusiasmo, decisión y energía cuando es menor el impulso que recibe de la masa trabajadora. Cuando el proletariado permanece insensible a sus dolores y tolera el abuso de los poderosos, cuando en el escenario social no se agita la tragedia y el mundo parece sufrir las consecuencias de un profundo letargo espiritual, es precisamente el momento de prueba para las minorías conscientes de su responsabilidad.

Se explica que nuestra labor no exprese grandes realizaciones ni se traduzca en episodios de resonancia. Pero lo que no se explica es la pasividad de los anarquistas, la indiferencia con que contemplan el triunfo de la reacción, el poco empeño que ponen en superar la crisis espiritual de esta hora.

Abundan los motivos de agitación. Pero hace falta el impulso inicial para emprender una activa campaña propagandista y proselitista. Y está en nosotros mismos esa fuerza de iniciación; lo que pasa es que no nos disponemos a exteriorizarla, porque confiamos a las circunstancias la tarea de poner al proletariado en pie de guerra.

No aceptemos ese voluntario suicidio. Debemos hacer un esfuerzo de voluntad para poner fin a las vacilaciones y cobardías que traban la acción de los verdaderamente revolucionarios.

¿Quién es Sante Pollastro?

De un periódico norteamericano transcribimos el siguiente suelto sobre la personalidad de Santo Pollastre, de quien tanto se habló hace semanas con motivo de su acción antifascista en Ventimiglia y sus alrededores:

"Después de la tragedia de Teglia algunos periódicos nuestros se ocuparon del hecho, que costó la vida a Renzo Novatore, pero no hablaron de Sante Pollastro, tal vez porque era desconocido y también porque los periódicos lo calificaron de "delicuente común"; apenas se dijo de Sante Pollastro que era un "amigo de viaje" de Renzo Novatore.

"Es inexacto. Hoy quiero hablar de él, de su temperamento y de sus gestos revolucionarios verdaderamente épicos, para presentar a los compañeros una fuerte individualidad anarquista no menos valerosa y ejemplar que muchas otras que tuvo nuestro movimiento, a quienes hemos conocido, amado y admirado.

Sante Pollastre era todavía un adolescente cuando murió su padre. Trabajaba entonces de peón de albañil. El salario irrisorio que percibía debía servir para su sostén, el de la madre y dos hermanas. Pero en realidad no bastaba más que para hacer sufrir el hambre a los cuatro. Debió, por tanto, cambiar de oficio Y como era bastante fuerte y audaz y consciente para quitar a la sociedad homicida los recursos necesarios a su existencia y a la de su familia, se sustrajo a la esfera y al yugo patronal que humilla, embrutece y mata, declarándole guerra abierta y decidida.

"Cuando el capitalismo europeo desencadenó la guerra infame y llevó a la juventud proletaria a masacrarse estúpidamente, él respondió que "no".

"Y fué uno de los primeros desertores de la campaña Novese. Fué ante su ejemplo y estímulos que hizo que muchos jóvenes se decidieron a seguirlo en la deserción y con él vivieron en los Alpes genoveses, hasta fines de 1917. Después fué arrestado, encarcelado, condenado; pero su obstinada aversión a la guerra, hizo desistir a las autoridades de enviarlo al frente y en cambio lo encerraron en el manicomio de Turín, desde donde, al fin de la guerra, se evadió para volver a Novi Ligure. No habiendo cambiado en nada, continuó viviendo de la expropiación.

Sante Pollastre no es "delincuente común", el frecuentador de prostíbulos, el agresor del primer transeunte que acaba por embriagarse en una taberna tenebrosa; es el que hiere en lo alto, el que tiene plena conciencia de sus actos y apunta directamente al blanco.

"Casi siempre solo, pues no quería mezclarse con otros por razones de prudencia y por la nobleza de sus sentimientos, no "robaba" para acumular dinero y crearse una posición, sino para vivir, dividiendo generosamente con el compañero o el amigo alegrías y amarguras. Su sentimiento de la solidaridad no se limitaba a la ayuda pecuniaria, iba más allá: acudía en ayuda del amigo en peligro ofreciendo su vida.

"Su actitud reservada y su perfecta elegancia no habían provocado aún sospechas de la policía Novese. Pero en el mes de octubre de 1922, una compañía de carabineros comandados por el mariscal Lupano circundaron su habitación — una casita de campo que había alquilado el verano anterior — intimando que se abriesen las puertas. El compañero de una hermana de Pollastro, Emilio Camolli, desertor de la clase de 1901, que aquél día había ido a abrazar a sus dos [illegible] huir arrojándose por la ventana, pero al verse rodeado por los carabineros, se abrió paso a tiros de revólver, quedando muerto de un tiro de fusil. Desde aquél día la policía tuvo miedo de Pollastro como vengador de su cuñado. Se hicieron activas investigaciones para capturarlo, acusándole de haber dado muerte con otros cómplices a un cajero de Banco en Tortona con fines de robo. Durante las persecuciones se encontró con Renzo Novatore y fué por medio de éste como pude conocerlo y apreciarlo. Calificaba sus ideas de "ideas de libertad y de rebelión". No decía que era anarquista porque los anarquistas que hasta entonces había conocido — observaba — se complacían en protestar y también en obrar, yendo a presidio por simples protestas verbales cuando con el mismo riesgo podían practicar la rebelión y la expropiación luchando con mayor eficacia y utilidad por sí mismo y por las propias idealidades. Cuando después Renzo le explicó como concebía él y practicaba el anarquismo, Pollastro replicó ingenuamente: "Pero tú tienes las mismas ideas". Esta ardiente juventud que amaba la lucha había aprendido a amar apasionadamente el estudio, lo mismo que la vida.

"Después de la tragedia de Teglia, a pesar de las activas investigaciones, consiguió pasar la frontera y refugiarse en el exterior adonde después de algunas semanas, fué detenido y devuelto a Italia. Arrestado con otro nombre, fué puesto en libertad una semana más tarde. Cual no sería mi asombro y confusión cuando una mañana me vi entregar por el muchacho del restaurant una carta suya invitándome a comer! Verdaderamente sorprendido y emocionado fuí a su encuentro. Lo encontré sonriente y tranquilo, leyendo los periódicos que traían sobre él las más diversas noticias, según las cuales habría sido visto en Savona, en Rivarolo, en Giovi. Los periódicos de aquel día daban también el comunicado de la prefectura de Génova que, trás una petición hecha al gobierno, había establecido una recompensa de 10 mil liras a quien proporcionase la posibilidad de arrestar al "bandido" Pollastro.

"Y él se reía, se reía... y creo que ... con más apetito que de costumbre. Al dejarme, me dijo que iría a ver a su familia y después volvería al extranjero. Quise recomendarle prudencia. Me miró sonriendo, y me respondió: "Deja que vengan, me encontrarán. Me parece que se lo hice comprender ya".

"Me abrazó riendo, como si el peligro para él no existiese, como si la lucha para él fuese alegría y vida.

"He intentado del mejor modo describirlo, pero me ha sido imposible: es verdaderamente imposible. Pero me basta haber demostrado que este indómito hijo de la rebelión no es un "delicuente común", sino un rebelde decidido y consciente que no quiere doblegarse a ninguna imposición, a ninguna autoridad, a ninguna violencia de arriba y que no fué solamente un simple amigo de viaje de R. Novatore, sino un amigo, un hermano querido y como este heraldo de la rebelión y de la libertad".

No es necesario agregar ninguna aclaración a lo que antecede. Se sabe cuales son nuestras ideas y nuestros puntos de vista al respecto. Lo que nos importa es dar algunos antecedentes sobre la vida de un hombre que ha tenido hace poco, casi sólo, millares de carabineros y de ejército tras él en el norte de Italia y sobre cuya suerte corren los más diversos rumores. Que no era un "bandido" vulgar, eso ya se traslucía de las mismas noticias transmitidas por el cable.

Efemérides

ENERO 14

1858. — Atentado de Orsini contra Napoleón II en París.

El Certamen Internacional

Se irá publicando en el Suplemento de LA PROTESTA

En las bases del Certamen Internacional organizado con motivo de 30 aniversario de LA PROTESTA, habíamos proyectado hacer un gran tomo con todos los trabajos aceptados y que tratarán los diversos temas que figuran en el cuestionario. Las circunstancias nos obligaron a modificar el primitivo proyecto, pero sin que implique un abandono de la idea original: el libro que sintetice la opinión de los anarquistas más capacitados sobre los diversos problemas teóricos y tácticos de nuestro movimiento.

Para hacer frente a los gastos que demanda la edición del tomo del Certamen, por la economía que representa y por el tiempo y trabajo que se gana, se ha resuelto dar quincenalmente, en cada número del Suplemento (nuevo formato revista) y a partir del 30 de enero, 16 páginas de texto relativos a los temas del cuestionario, que irán anexas a las 16 restantes de la revista. Como el material del Certamen llevará su orden de páginas, como es usual en los libros, los pliegos respectivos podrán ser separados del Suplemento y encuadernados aparte.

La administración irá reuniendo los cuadernillos y una vez que hayan aparecido todos los trabajos publicables, los encuadernará en un tomo, haciendo para ello una tapa especial.

En consecuencia, los compañeros pueden separar la parte del Certamen para reunirla en libro. Los que prefieran esperar que se publique íntegro y que la Administración lo encuaderne, no tienen necesidad de separar las dos partes de que se compone el Suplemento, ya que el tomo será cuidadosa y artísticamente encuadernado, a ser posible en la fecha de la conmemoración del 30 aniversario de LA PROTESTA.

NOTICIAS

ENTRETENIMIENTO FAVORITO

Los vagos parlamentarios, para matar el tedio, ponen en práctica, de vez en cuando, un entretenimiento, que por su empleo asiduo es considerado como favorito entre los que no hacen nada más que vivir parasitariamente a expensa de Juan Pueblo.

El entretenimiento en cuestión es el siguiente:

El señor Rodriguez (J. R.) contestó, al parecer, en forma violenta, y en seguida el señor Pena le arrojó la taza de té que acababa de colocar en el pupitre un ordenanza. El señor Rodriguez (J. R.) se acercó rápidamente al señor Pena y le asestó dos puñetazos y, retirándose un poco, empuñó su revólver.

La escena fué rápida y, por lo inesperada, sorprendió a casi todos los diputados. Del sector del centro y otros grupos de la cámara varios diputados se interpusieron entre el señor Rodriguez (J. R.) y el señor Pena, evitando que el incidente adquiriera mayores proporciones. Pero los ánimos estaban visiblemente exaltados: mientras unos intentaban calmarlos, otros discutían violentamente. En esas circunstancias el señor Bard, encarándose con los señores Pérez Leirós y Oddone, mantenía un diálogo agitado. Debieron intervenir varios colegas para que no se produjeran nuevos incidentes.

Luego hablan de trabajo, de cansancio y piden días de asueto para recrearse. ¡Si serán caras duras!

COMITE DE MAESTROS SIN PUESTO

Los miembros de la comisión ejecutiva, señores Miguel Impávido y Alberto Ghittoni, se entrevistaron hoy con el presidente del Consejo Nacional de Educación, a quien propondrán diversas medidas, tendientes, a su juicio, a resolver el problema de la desocupación docente.

¡Cómo será la situación de esos pobres camellos!

Si los que tienen como embrutecer a los infantes, pasan las de Caín, es de suponerse que los sin puesto harán la competencia al ayunador alemán que se exhibe en público. Todo es cuestión de competencia; el hambre de los maestros sirve como blasón nacional para competir con los ayunadores extranjeros.

Al comité de referencia deberían refrendarlo con un label que especifique: "Industria Nacional". ¡Así no habrá lugar a imitaciones!

REHABILITACION O QUIEBRA

Mendoza. — El gobernador de la provincia, señor Orfila, y el ministro de hacienda, señor Soriano, han recibido telegramas de felicitación por la contratación del empréstito de quince millones de pesos. El gobierno entiende que la verdadera importancia del empréstito radica en que él significa la rehabilitación de la provincia ante los mercados del dinero.

Sencillamente, el empréstito de los banqueros norteamericanos significa que la provincia andina está en quiebra y que su economía no tiene nada de envidiable. Esos gobernantes tienen un aplomo terrible. Con la mayor frescura del mundo dicen que es rehabilitación cuando todo indica una quiebra fraudulenta en la economía provincial. ¿O es que se confunde de bicicleta con sal inglesa?

EXPLOSION DE UN PETARDO

Minutos antes de las tres de la madrugada, frente al número 1320 de la calle Pueyrredón, se produjo la explosión de una bomba en el interior de un automóvil.

La explosión que causó la bomba alarmó a los vecinos, saliendo varios, entre ellos la propietaria del automóvil, quien pudo comprobar los daños que aquélla había causado en el vehículo.

Requerida la presencia de la autoridad, se recogieron los trozos de la bomba, comprobándose que había sido formada dentro de un caño cilíndrico de quince centímetros de largo por ocho de diámetro y ocho milímetros de espesor.

Se practicaron averiguaciones tendientes a identificar a los autores del atentado, no habiéndose podido establecer quiénes pueden haber sido, así como tampoco determinar la causa que haya motivado el hecho.

SINTESIS TELEGRAFICA

FRANCIA

EL VATICANO Y EL DIARIO "L'ACTION FRANCAISE".—

PARIS. — El director político del diario realista "L'Action Francaise" de esta capital, M. Charles Maurras, publicó una declaración relativa al hecho de haber sido colocado el citado diario en el "Index Expurgatorius", en la cual dice:

"Repito que nada puede obligarnos a quedar callados; continuaremos en nuestra actitud de siempre y defenderemos los intereses nacionales."

El señor Maurras declara, además, que el ex papa Pío X le había enviado oportunamente su bendición personal y que más tarde le abrió un cajón que contenía documentos, y al anunciarle que lo colocaría en el "Index Expurgatorius" le manifestó Pío X "allí están las pruebas y de allí no saldrán".

LAS CONDICIONES PARA LA EVACUACION DE RENANIA.—

PARIS. — "Le Petit Journal" dice en su número de la fecha: "La ayuda financiera de Alemania para el franco, que habría sido una condición para la evacuación de la Renania, es imposible y, por otra parte, inútil.

"La evacuación de la Renania queda ahora excluída y podría volver a ponerse en discusión únicamente si el Reich hiciera nuevos ofrecimientos de ejecutar sus compromisos anticipadamente."

ITALIA

NO SE REALIZARA EL PROCESO CONTRA VIOLET GIBSON.

ROMA. — De fuente oficiosa se anuncia que el proceso Gibson no se efectuará, por cuanto la ciencia ha demostrado que la autora del atentado a Benito Mussolini tiene sus facultades mentales perturbadas.

El mismo jefe del gabinete pedirá que se la trate como a una enferma.

Como se recordará, Violet Gibson, antes de cometer el atentado, había estado durante algún tiempo en un hospital, después de una tentativa de suicidio, y los médicos que la tuvieron en observación afirmaron que daba señales de demencia.

DUELOMANIA FASCISTA.—

ROMA. — A consecuencia de haberse publicado un artículo de carácter polémico en el diario "Il Tevere" de esta capital, los directores de otro diario fascista, "L'Impero", señores Carli y Settimelli, enviaron sus padrinos al autor de la publicación, Curzio Suckert.

LA VIGILANCIA A LOS POLITICOS DESAFECTOS A LA DICTADURA.—

PARIS. — "Le Quotidien" dice que llegó a su conocimiento que el ex ministro de relaciones exteriores de Italia, conde de Sforza, deseando participar de la reunión de la Fundación Carnegie en París, había solicitado de las autoridades de Roma el correspondiente pasaporte para emprender viaje, pero dicho documento no le fué acordado.

En vista de ello, el conde Sforza, en la creencia de que se trataba de una demora administrativa, decidió partir sin ese requisito, pero el gobierno italiano impartió instrucciones al jefe de policía de Turín para que obligue al conde Sforza a regresar a Roma.

INGLATERRA

ARRESTOS DE TRAFICANTES EN DROGAS NOCIVAS—

LONDRES. — Se anuncia que la policía judicial berlinesa logró descubrir una banda internacional de traficantes de opio.

Las autoridades detuvieron a doce personas, entre las que figura un doctor y dos negociantes rusos que actuaban como jefes de la banda.

Otros cómplices se hallan en libertad en el extranjero.

CHINA

COMIENZO LA HUELGA GENERAL EN SHANGHAI.—

LONDRES. — Los despachos procedentes de Shanghai y recibidos por el gobierno, informan que declaróse la huelga general y el boicot contra los británicos en Shanghai.

Las mujeres y los niños británicos están preparándose para evacuar la ciudad.

SHANGHAI. — Se ha producido un serio levantamiento contra los británicos.

Más de tres mil obreros intentaron destruir las maquinarias de las fábricas de tejidos británicas y mataron a un empleado chino de los tranvías, hiriendo, además, a tres agentes de policía extranjeros y a un bombero que empleó las mangueras contra la multitud.

LA ACTITUD JAPONESA.—

LONDRES. — Uno de los objetivos del memorándum de Gran Bretaña sobre China parece condenado al fracaso, en vista de la actitud del Japón, que sigue privando de su apoyo a la política internacional británica. Por primera vez, desde la denuncia del tratado de allanza anglojaponés, se hallan Gan Bretaña y el Japón en abierto desacuerdo acerca de cuestiones del Extremo Oriente. El Japón sostiene que la concesión de los impuestos suplementarios no significa sino un aumento de los ingresos de los jefes militares chinos.

Existe en los círculos británicos una confianza creciente de la improbabilidad de que se repita en Shanghai el caso de Hankow, pues las concesiones internacionales de Shanghai se hallan mejor habilitadas para defenderse. La reacción económica en Hankow ha fortalecido la influencia de los elementos más sensatos de los nacionalistas.

MEJICO

LAS ACTIVIDADES DEL CLERO. UNA DECLARACION OFICIAL

MEJICO. — De la oficina de la presidencia del general Calles ha salido una declaración sobre las actividades del Episcopado durante el año 1926, en la que se asegura que el Episcopado, sabiendo que las relaciones de Méjico con los Estados Unidos entrarían en una fase algo delicada, el 2 de enero, debido a la aplicación de las leyes de petróleo, ha impartido al clero católico la orden de fomentar la revolución bajo la bandera "¡Viva Cristo Rey!"; pero que, excepción hecha de algunos pocos Estados, las actividades revolucionarias fracasaron en todo el país, y que el gobierno ha dispuesto el castigo severo de los sacerdotes culpables.

La declaración dice que, por más que los agitadores sacerdotales carezcan de conocimientos militares, resulta doloroso que las autoridades se vean obligadas a sacrificar a hombres que, ofuscados por su fanatismo, siguen ciegamente las instrucciones del Episcopado. Acusa a éste de que las actividades del clero determinaron revueltas en seis Estados, con la muerte de veinticuatro soldados del ejército federal y de setenta y cinco insurrectos católicos. En un caso fué hallado sobre el cadáver de un rebelde una carta firmada por "René Capistrán, presidente provisional del nuevo gobierno de Méjico".

LAS ARMAS DE LOS LIBERALES NICARAGUENSES FUERON COMPRADAS EN ESTADOS UNIDOS.—

MEJICO. — El representante del señor Sacasa en esta capital, señor Zepeda, declaró a la United Press que todas las armas que los liberales están empleando en Nicaragua provienen de los Estados Unidos y que, la mayoría de ellas fueron embarcadas en Nueva Orleans, en el mes de mayo de 1926.

El primer cargamento de esas armas llegó a la costa de Nicaragua a bordo del buque "Barranco", que salió de Nueva Orleans al mando de oficiales estadounidenses y con todos sus papeles en regla.

Poco tiempo después los liberales compraron en Nueva York el buque armado "Foam", cuyo capitán era un estadounidense y cuya tripulación estaba compuesta por estadounidenses y liberales. Cuando ese barco llegó a El Bluff bombardeó las fortificaciones de Chamorro.

F. O. R. A.

A LOS REVISADORES DE CUENTAS

Los camaradas revisadores de cuentas de este Consejo, están invitados a concurrir a la reunión que se realizará el domingo 16, a las 14.30 horas, a fin de llenar su cometido.

Se encarece puntual asistencia.

EL TESORERO

PERGAMINO

Ponemos en conocimiento de los compañeros de esta localidad, que nuestro agente se mudó a Avda. de Mayo, Almacén de Palma.

Leed y difundid LA PROTESTA

LA PROTESTA — Viernes, 14 de enero de 1927

MUNDO OBRERO

Sobre el horario de labor

La estadística oficial y la situación real de la jornada de trabajo

El Departamento Nacional del Trabajo, que es la oficina oficial del gobierno y el representante del capitalismo, creado al objeto de entender en las cuestiones sociales del país, interviniendo en calidad de árbitro, si es consentido, en las contiendas diarias de los trabajadores y el capitalismo; y que es el encargado de vigilar el cumplimiento de la legislación obrera, como también — esta es su cualidad más sobresaliente — oficiar de reclutador de rompehuelgas, llevó a cabo una encuesta sobre el horario de labor en las fábricas, talleres, obras, etc., que comprenden únicamente el perímetro de la capital.

Claro está que la encuesta, siendo como es de carácter oficial, no abarca las verdaderas actividades sociales, ni tiene semejanza con la realidad, por la sencillísima razón de que al gobierno no le conviene bajo ningún concepto que la situación real del proletariado, referente a los salarios, horas de trabajo y condiciones de vida, sean conocidas por los interesados en base a que si así se hiciere, éste, el proletariado, dejaría de creer en la bondad de la legislación obrera y en la paternidad del Estado. Además, los pocos trabajadores que aun confían, en escaso número por cierto, en la panacea gubernista, teniendo por delante una estadística que reflejara nítida y claramente la realidad de la situación, no alimentarían un momento más su infantil creencia y se alejarían totalmente del calor que despide la protección oficial, dando por tierra, de esta manera, con el deslumbrante edificio legislativo.

Serían pocos entonces los creyentes de la medicina social de los reformistas y, quiérase o no, habría que darnos la razón a los anarquistas y a los trabajadores conscientes que no aceptan el específico gubernamental, puesto que el Estado es incapaz de nada útil y que su misión — en cualquier sentido que se manifieste — a pesar de revestir su personalidad con el filantropismo obrerista o con el ropaje que sea, no es otra cosa que un fiel instrumento del capitalismo y un seguro puntal de conservación de las riquezas mal habidas que detentan los privilegiados. En fin, se demostraría en forma clara y terminante la inutilidad de la legislación social y lo contraproducente que es, ha sido y será el Estado para el bienestar y la libertad del proletariado.

Es el caso, motivo de estas líneas, que en la estadística del Departamento N. del Trabajo, dada a publicidad recientemente, se registra en el año próximo pasado el horario de ocho horas de trabajo realizada por 109.000 obreros comprendidos en la encuesta de las siguientes industrias: alimenticia, bebidas, tabacalera, química y medicamentos, textil, del vestido, madera, metalurgia, electrotécnica, luz y fuerza motriz, construcción y edificación, vidrio, yeso, tierra, mármoles y cerámica en general, papel y cartón, poligráfica, del cuero, petroleos y derivados. Se hace constar en la misma estadística que para los menores de 18 años rige la jornada legal (seis horas) determinadas por la ley 11.317, de mujeres y menores. Como decíamos, la estadística realizada a favor de la encuesta es incompleta y carente de autenticidad.

El número de los obreros, según ese mismo Departamento, es en la capital de 400.000 y apenas si en la estadística son tenidos en cuenta 109.000, y eso englobando en esa cifra 24.965 y 4.000 mujeres y niños, respectivamente.

Para desvirtuar esa información tendenciosa, baste solamente hacer constar lo que dicen los obreros textiles y los metalúrgicos sobre el horario de labor. Por ejemplo, los talleres de metalurgia de la firma Bunge y Born, una de las casas más fuertes del ramo, el horario de trabajo es de doce horas, comprendido así: de 6 a 11 y de 13 a 19.30. Estos talleres están en Barracas, y en consecuencia pertenecen a la jurisdicción de la capital. Los trabajadores textiles expresan también que en la casa Campomar el trabajo, particularmente el realizado por los menores y las mujeres, a pesar de las prescripciones legales se efectúan durante ocho y diez horas consecutivas, y lo que es más grave, en ambientes malsanos para los obreros de esa industria.

Si la misma demostración se hiciera en otros gremios, quedaría probado irrefutablemente que ni el horario de labor ni las condiciones en general anotadas por la oficina del gobierno, se aproxima a la verdad, pese al empeño de ocultar con cifras el infierno capitalista de explotación y expolio.

¿Dónde está, pues, la eficacia de la legislación obrera? Tal vez en el pensamiento de los socialreformistas criollos y en el cerebro de los sociólogos amanuenses del Estado.

Ateneo R. de Villa Crespo

En la noche del miércoles 12, en su propio local el ateneo de Villa Crespo, llevó a feliz término, la anunciada conferencia de carácter doctrinario y gremial, poco después de la hora anunciada y con una regular concurrencia, entre compañeros afines y trabajadores profanos a nuestras cosas.

Un miembro del ateneo, el camarada Francomano, viendo la oportunidad de levantar tribuna en la calle, intentó hacerlo, pero un oficial de policía, que montaba guardia con otros mercenarios, impidió que abriera el acto, no siendo en el saloncito, aduciendo que los organizadores de la conferencia no tenían permiso para hacerlo en la vía pública. Hablaron extensamente los camaradas Acha y Latelaro, sobre los temas: "La hora gloriosa del marxismo" y "la jornada de 6 horas" respectivamente.

Por haber llegado un poco tarde, el cronista no puede reflejar, no sin cierto dolor, algunos pasajes sobresalientes y de suma importancia de la disertación del camarada Acha, dado que el tema elegido por el orador ha sido poco trillado desde la tribuna y la mayoría del auditorio que atentamente seguía al disertante les resultó un poco pesado, para su discernimiento la exposición sobre el materialismo histórico. Latelaro explicó los avances crecientes del maquinismo que, como una consecuencia lógica del perfeccionamiento mecánico en la totalidad de las industrias, arroja a la calle, desalojando de la producción a innumerables trabajadores, víctimas, por esa causa de la desocupación forzosa y de la compañera inseparable de ésta: el hambre y la miseria en los hogares proletarios. Hizo resaltar que si bien los anarquistas proponen ante estos problemas como una solución la disminución de 2 horas de trabajo, esto es la jornada de seis, ello es transitorio, como antes lo fuera la de ocho y, en tanto subsista el régimen capitalista no habrá conquista efectiva y valedera. Hace recalcar la necesidad de que los compañeros, al tratar la jornada de seis horas, hagan propaganda anarquista, vale decir, que el proletariado comprenda que hasta su total emancipación, las mejoras que obtenga de sus explotadores serán; a la postre, ineficaces y sin ningún valor real, como en la actualidad lo es la jornada de ocho, como bien se ha demostrado por nosotros y como lo han comprendido parte de los capitalistas yanquis, ejemplo, Ford.

Abunda en otras consideraciones en torno al sindicalismo y finaliza su exposición abogando por una mayor propaganda de ideas entre los trabajadores. Los concurrentes, tanto los que estaban en el local como los curiosos que se agolparon en la acera, se retiraron con visibles expresiones de satisfacción por el acto del Ateneo, no obstante escuchar a los disertantes por espacio de hora y media.

La labor que en el barrio realiza el Ateneo es de gran valor para las ideas y, desde todo punto de vista, digna de encomio. Las entidades culturales afines a nuestro movimiento deberán sistematizar la propaganda y los actos y llegarán así a interesar al gran público que tratará de saber y conocer qué quieren y quiénes son los anarquistas.

Nuestro movimiento cuenta en la capital con instituciones en los diferentes barrios de importancia, razón por cual se impone, como un deber moral, realizar actos públicos en los diversos radios, haciendo intensiva y extensiva la propaganda proselitista.

Albañiles y A.

A LOS ALBAÑILES DE LA EMPRESA VIRASORO EN PARTICULAR Y A LOS TRABAJADORES EN GENERAL

La comisión administración invita a los obreros albañiles de la empresa Virasoro a la gran asamblea que se realizará hoy viernes 14, a las 17 y 30 horas, en Bartolomé Mitre 3270, donde se tratará el asunto: conflicto de la empresa Virasoro y demás.

Compañeros albañiles: frente a la prepotencia insólita del burgués, debe estar nuestra acción mancomunada, tesonera y viril.

¡La hora ha sonado! Una provocación del constructor Virasoro, al querer imponer la jornada de 10 horas, ha sido contestada con la huelga por los obreros pintores y este gesto noble y valiente debe ser imitado por todos los trabajadores. Los yeseros han respondido también con la huelga ante la pretensión del empresario Plá al querer imponer dos horas más de las 8 que se trabajan.

Y bien, compañeros, trabajadores, no es posible que vosotros permanezcais callados y sumisos. El arrojo y el valor de que en otro tiempo han dado prueba los albañiles, debe reflejarse ahora acompañando ahora a los trabajadores en huelga.

A no vacilar. Decidios y como un solo hombre abandonad el trabajo antes que sea demasiado tarde. No hay tiempo que perder. Que una actitud enérgica y decisiva presida la acción de los trabajadores de la empresa Virasoro y un gesto unánime azote el rostro de los prepotentes Virasoro, Plá y compañía, como un latigazo de justa indignación.

De pie trabajadores todos. ¡Viva la huelga!

LA COMISION

O. Ladrilleros

QUILMES

Se comunica a los obreros del ramo y al proletariado en general que el conflicto que esta organización sostuviera con el hornero Ochello se dió por terminado con un triunfo completo para los obreros huelguistas y la sociedad de resistencia.

Catamarca

Huelga de obreros de las obras de riego

En el mes próximo pasado los trabajadores de las obras de riego de los valles de Catamarca, para poder hacer efectivo el cobro de jornales de cuatro meses, que el patrón Estado les adeudaba, tuvieron que recurrir a la huelga, única manera de poner en apuros al tramposo administrador del erario público.

El movimiento huelguístico de ese entonces adquirió grandes proporciones; los huelguistas recorrían los campamentos para que todos los trabajadores ocupados en las obras de referencia se plegasen al paro.

En pocos días el número de los parados alcanzó a cerca de quinientos hombres.

Además de exigir el pago inmediato de sus jornales, los obreros exigieron aumento de salario, pues en su mayoría no alcanzaban a percibir una remuneración de dos pesos con cincuenta cts. diarios. Los peones fueron derrotados en esa emergencia por la presión que ejercieron los destacamentos policiales y por el hambre; los proveedores se negaron a suministrarles alimentos, y los trabajadores, bloqueados de tal manera, transigieron en su actitud hostil. Pero como la explotación es demasiada y los jornales no sólo son exiguos, sino que ni siquiera se pagan con regularidad, los peones, en número de ochenta, reclaman otra vez la efectividad de sus haberes que el tramposo patrón: el Estado, retiene arbitrariamente.

Informaciones telegráficas de la lejana provincia norteña dan a conocer algunos detalles del conflicto. Las cuadrillas de las obras de riego del departamento de Piedra Blanca, según el lenguaje oficial, han cometido diversos actos de indisciplina. Los iniciadores del conflicto son ochenta peones argentinos; los albañiles italianos y checoeslovacos ocupados en las mismas obras no se plegaron al paro para secundar a los decididos y valientes trabajadores que reclaman el pago de sus haberes. Los huelguistas, en compacta manifestación, recorrieron los callejones de Piedra Blanca, en son de protesta y en actitud hostil hacia los crumiros, que no quisieron plegarse solidariamente a la huelga. La jefatura de policía, como en otras oportunidades, tras el pretexto de evitar las reyertas suscitadas entre el peonaje y los capataces, ha enviado a los campamentos de Piedra Blanca cinco soldados del piquete de guardia cárceles para reprimir y sofocar por la violencia el bello gesto de los trabajadores que, cansados de las promesas y explotación oficiales, vense obligados a emplear el recurso de la huelga, para indicar a los funcionarios del Estado que no están dispuestos a soportar sumisamente sus dotes innatas de gran tramposo.

Es de imaginar la situación de esos trabajadores, bajo la explotación oficial, con una remuneración irrisoria de dos pesos con cincuenta centavos diarios — cuando los cobran — a merced de los desalmados capataces y del proveedor, que comercia descaradamente con los artículos de manutención, pues como los obreros no perciben con normalidad el cobro de sus sueldos, los capataces extienden vales para canjearlos únicamente en el almacén proveedor, en donde se paga el triple del valor corriente por un par de alpargatas, pantalones y demás prendas de vestir, como asimismo en los artículos comestibles. Además, es norma en esa clase de trabajos, por lo que se realizan en lugares despoblados, entre los silenciosos cerros, sin otro contacto con el mundo que no sea el correo, que los capataces instalen cocinas y comedores para los peones, descontándoseles a éstos un peso y veinte centavos por la comida. Las habitaciones son de lonas; en una carpa habitan cuatro hombres. Por todo esto hay que suponer lo que es la vida en esos lugares; máxime sabiendo qué clase de intervención destaca la policía, que por la impugnidad de su acción comete abusos incalificables con los rebeldes, torturándolos hasta reducir a silencio su justa protesta. El movimiento de los trabajadores será prontamente sofocado por la policía brava, dado que los trabajadores han cometido un acto de rebelión con el poderoso señor de vidas y haciendas: el Estado. La situación de los huelguistas debe ser sumamente delicada y es probable que otra vez sean derrotados, pues por lo que antecede, si no se imponen todos, solidariamente, manteniéndose firmes en su actitud, el gobierno y la policía impondrán su abusiva autoridad, válidos del hecho de que los trabajadores no cuentan con otros recursos que sus propias fuerzas, aislados como están en los valles de Piedra Blanca y a merced de sus opresores y explotadores, que cuentan con poderosos medios para rendirlos por la violencia y el hambre.

Obreros de Luz y Fuerza

¡Electricistas... electromecánicos!!...

Ya han transcurrido seis largos años que os habéis lanzado a la calle, a la conquista de mejoras. Seis largos años habéis saboriasteis los deliciosos frutos de la victoria. Mas no supisteis conservarlos ni ser los celosos guardianes de nuestras propias conquistas. Con un gesto dignificador, conjuntamente, como un solo hombre, y sin que se notara en vosotros el menor indicio de debilidad, habéis marchado a la lucha; nada supo deteneros ni haceros desviar de vuestro camino: habéis puesto a prueba vuestra potencia de trabajadores organizados y visteis vuestros esfuerzos coronados con el más ruidoso triunfo. Vuestros explotadores, después de sacrificar sus últimos cartuchos en la contienda, debieron inexorablemente sucumbir al empuje irresistible de vuestra acción enérgica. Nos referimos, se entiende, a la huelga general del gremio de 1920.

Y ahora recordemos.

Salidos de una espantosa crisis, que casi desde la iniciación de la masacre mundial (la guerra) azotaba al país, las empresas de electricidad, con el execrable propósito que les caracteriza, seguían manteniendo las condiciones inhumanas de trabajo y los salarios de hambre de los años anteriores. Pues si mal no recordamos, los jornales apenas si oscilaban entre los 4 a 4.50 pesos diarios, y apenas contados eran los que percibían una remuneración que excediera los 5 $. (Nos referimos a los oficiales, pues los ayudantes y medio oficiales recibían una retribución a su trabajo tan exigua e insignificante que ni siquiera les permitía cubrir las más imperiosas necesidades de la vida).

Por otra parte, como fatal consecuencia de los cinco largos y cruentos años de guerra — y como siempre acontece en los períodos que preceden a las grandes catástrofes — las condiciones de vida, lejos de encauzarse por una vía de mayor florecimiento, agravábanse cada vez más, extendiéndose con una rapidez asombrosa una ola de miseria en los hogares obreros, ¡no sólo, entiéndase bien, entre los países víctimas materiales del terrible flagelo el fantasma de la miseria hizo su triste aparición, sino que alcanzó a estas mismas lejanas tierras, que a la par de otras naciones no beligerantes no pudieron substraerse al influjo avasallador de los acontecimientos que conmovieron a la vieja Europa! Habíasele creado al proletariado de estas regiones una situación desde todo punto de vista insostenible.

No obstante, frente al triple gravamen que sobre los trabajadores se cernía: condiciones inhumanas de trabajo, salarios bajos y carestía de la vida, cruce forzoso de brazos por la gran desocupación reinante — todo ello fruto de nuestro inicuo régimen capitalista-estatal — un soplo vivificador parecía haberse posesionado de las masas proletarias, despertando en ellas nuevas energías hasta ahí en estado latente. ¡Grandes anhelos de reivindicaciones obreras se fueron manifestando a través de una serie ininterrumpida de movimientos parciales — aumentando éstos cada día en extensión e intensidad — culminando todos ellos en un período álgido de grandes luchas, a la par que asumían caracteres grandiosos y ponían en un serio apuro a los detentores del privilegio.

Los trabajadores conscientes de su rol

y fuertes en sus justas aspiraciones, pese a todas las reacciones, proseguían firmes en la brecha, y así triunfaron.

Como fácilmente recordamos, una infinidad de mejoras fueron arrancadas a los patronos, a la par que fueron impuestas ciertas condiciones de trabajo de singular importancia.

En cuanto a nosotros, los electricistas, inútil es decir que no hemos permanecido insensible a ese período convulsivo, sino que fuimos parte integrante del mismo, y como tales cosechamos los mismos frutos. La victoria, como a los demás gremios, nos ha sonreído. De los sueldos irrisorios y comunes antes se saltó a los de pesos 7.20 (sueldo mínimo) a los oficiales, $ 6 a los medio oficiales y $ 4.80 a los ayudantes; semana de cuarenta y cuatro horas, como asimismo pago de tranvía y gastos de comida cuando las obras excedían a un cierto número de cuadras de las correspondientes oficinas. En una palabra, como todos recordaremos, fué impuesto a las empresas un pliego de condiciones, que, además de todas estas mejoras de carácter económico, comprendía a la vez una serie de cláusulas de índole moral, las cuales, ocioso sería mencionarlo, colocaban a los trabajadores a un nivel más elevado y al amparo de las prepotentes exigencias patronales.

Compañeros electricistas y electromecánicos: A través de este breve relato nos es dado revivir en parte, y por un instante, aquel hermoso pasado, del cual — ¡lamentable es constatarlo! — sólo nos queda hoy un lejano recuerdo. Con un esfuerzo gigantesco habíamos logrado, caminando por una vía ascendente, acercarnos algo más a la cumbre de nuestras reivindicaciones. Nuestros enemigos, batidos en toda la línea, se retiraban en forma precipitada, ante el temor de verse arrollados por nuestra acción decisiva. Mas si hemos sabido vencer no hemos sabido mantenernos firmes en nuestras posiciones conquistadas; nuevamente nos hemos dejado arrebatar gran parte de lo conseguido; del pliego de condiciones de otrora sólo nos queda en la actualidad un pálido reflejo, tendiente también a desaparecer si seguimos, como estamos, entregados a Morfeo; es decir: si no logramos romper el hielo que nos circunda y nos aprestamos a reaccionar ante el peligro que nos amenaza.

Sí, compañeros, fuerza es que reconozcamos que nos hemos quedado dormidos sobre los laureles de la victoria, y hoy cosechamos los frutos amargos de todos nuestros errores.

Privados de una visión clara sobre las fuerzas que se agitan y determinan disparidades de intereses dentro del régimen actual — de ahí la imperiosa necesidad de que los trabajadores nos mantengamos en continuo estado de lucha frente a nuestros adversarios — fuimos gradualmente abandonando nuestras organizaciones — lo que equivale decir: romper los fuertes lazos que nos unían frente al capital y al Estado — lo cual brindó a nuestros enemigos la feliz oportunidad de recobrar nuevamente las fuerzas perdidas y arrebatarnos el producto de incalculables sacrificios nuestros.

En una serie de publicaciones que le seguirán a ésta, iremos exponiendo en forma clara y concisa, la situación de gravedad por la cual atraviesa el gremio en la actualidad, corroborando nuestras afirmaciones con documentos irrefutables. Por ahora, nos hemos limitado — a modo de introducción — a recordar a los trabajadores de la electricidad lo que fué el gremio, lo que en síntesis es en la actualidad, excusando decir lo que será mañana si no nos decidimos poner un límite a tiempo a todos esos males, que día a día va tomando mayor incremento en extensión e intensidad.

¡Por lo tanto, compañeros, trabajadores de la electricidad, para que reflexionéis y templéis nuevamente vuestro espíritu de lucha y que a ella os aprontéis, os damos la voz de alerta!!

LA COMISION.

R. ROCKER (116)

JOHANN MOST, LA VIDA DE UN REBELDE

los acusados y sus doctrinas. Y este mismo Ottis Favor dijo en la declaración mencionada:

"Ryse conversó varias veces conmigo, — en presencia de terceras personas, — sobre el modo de dar cumplimiento a su comisión oficial para citar jurados. Una vez me dijo: Dirijo la cosa contra Spies y consortes y sé lo que hago. Esos sujetos serán ahorcados, esto es tan seguro como la muerte. Cito sólo a los jurados a quienes la defensa rechazará de acuerdo a la lista, de manera que el número de sus rechazos perentorios quedará pronto agotado y la defensa se deberá contentar con los jurados que el procurador quiere".

Y esto ocurrió. En la lista compuesta por Ryse figuraban próximamente mil personas. Entre ellas se encontraban sólo cinco obreros; el resto consistía en capitalistas o gentes que dependían de ellos. El tribunal se rehusó a citar algunos testigos importantes que había solicitado la defensa. Algunos importantes testigos de descargo habían sido obligados directamente, mediante las amenazas de la policía, a abandonar el Estado de Illinois durante la duración del proceso. Bajo tales circunstancias no podía abrigarse duda alguna sobre el resultado final. La actitud parcial del juez Gary, que figuraba como presidente, era escandalosa. Los testigos principales exhibidos contra los acusados fueron tres individuos, de nombre Seliger, Waller y Gilmer. Los dos primeros habían sido miembros de la A. I. T.; Waller había convocado el mitin en el Haymarket. La policía había amenazado directamente a ambos que serían incluídos en el proceso y sentenciados a muerte si se rehusaban a declarar contra sus antiguos compañeros. Y se dejaron domeñar por esas amenazas de muerte; pero el material que proporcionaron a la acusación fué tan insignificante, que ningún otro tribunal habría sentenciado a los acusados, en base a esas declaraciones. Además, ocurrió que se contradijeron en varios puntos importantes. Gilmer era un canalla, directamente perjuro, comprado por la policía. Había sido castigado anteriormente a causa de incendio y robo, y después, como premio por sus deposiciones, fué admitido en la policía de Chicago. Juró haber visto a Spies, durante el mitin del Haymarket en un callejón adyacente, hablando con Rudolf Schnaubelt y poner fuego a la mecha de la bomba con un fósforo; luego la bomba fué arrojada por Schnaubelt entre la policía. Esta deposición pudo ser refutada tan fácilmente ante el tribunal, que hasta un ciego habría podido ver que Gilmer había jurado en falso. Pero ¿de qué valía eso? Toda la comedia judicial sólo tenía el propósito de echar al otro mundo, por vía legal, a los acusados. Grinnell tuvo hasta la desvergüenza de hacerse confirmar por testigos que el incendiario y ladrón perjuro Gilmer era "un carácter honorable y amanate de la verdad".

El 20 de agosto pronunciaron los jurados el siguiente fallo: "Nosotros, los jurados, reconocemos a los acusados August Spies, Samuel Fielden, Michael Schwab, Albert R. Parsons, Adolf Fischer, Georg Engel, Louis Lingg, culpables de asesinato, perpetrado del modo y forma que les es imputado en la acusación y proponemos la pena de muerte. Reconocemos al acusado Oskar W. Neebe culpable del asesinato perpetrado en el modo y manera que se le imputa en la acusación, y proponemos una pena de quince años de presidio".

Hasta el más ingenuo que hubiera seguido atentamente el proceso debió ver claro que se había cometido un infame crimen judicial y que esos hombres habían sido condenados exclusivamente a causa de sus ideas. Y sin embargo, la prensa capitalista saludó el fallo de los jurados con un salvaje alarido de triunfo y enlodó con desvergonzado cinismo a las víctimas indefensas de una infame conspiración. Y no sólo se dirigió la cobarde instigación de esos caníbales contra los hombres de Chicago, sino contra todo lo que tuviera alguna relación con el movimiento anarquista, pero especialmente contra Most, que sufría entonces tras los muros de la cárcel de Blackwells Island. No se cansó de señalar a Most como el promotor moral de los sangrientos acontecimiento de Chicago y pidió públicamente su cabeza.

"¡Al patíbulo, con la cuerda del cadalso!" — así decía, por ejemplo, el título de un artículo de fondo, concerniente al caso, publicado por las *Taeglichen Nachrichten* de New York. Más rastreramente se mostró aún la *New-Yorker Staatszeitung*. Esta miserable publicación sensacional no podía consolarse ante el hecho de que Most estuviera en prisión y, por tanto, no se le pudiera hacer un nuevo proceso. Al redactor se le ocurrió, pues, la siguiente estratagema: "Si aun de acuerdo a la ley ese asesino tiene que expiar una condena — decía el miserable tinterillo — habría, sin embargo una salida apropiada. El gobernador de New York debía amnistiarlo simplemente y disponer su entrega a las autoridades de Chicago... Pero eso debe acontecer de inmediato — añadía — a lo menos mientras se mantenga el estado de ánimo justo de los elementos entre quienes hay que elegir los jurados".

Most tuvo noticias de las instigaciones que tenían lugar fuera contra él, por intermedio de los presos nuevos, entre los cuales muchos se mantenían hostilmente fretnte a él. Una vez le dijo uno de ellos, a la cara, que se estimaría feliz si fuera llamado para echarle el lazo al cuello. Entretanto, un repórter de un diario de Chicago, amigo de Most, interrogó a Grinnell, Blonfield y consortes. Se le dijo que no sería aconsejable hacer a Most un proceso separado; pero como tarde o temprano caería en la red, se le procuraría entonces lo necesario. Most debió realmente evitar durante años a Chicago, para no caer en manos de esos canallas. Tan sólo cuando Altgeld fué gobernador de Illinois pudo atreverse a visitar la ciudad de las horcas y celebrar allí reuniones.

La sentencia de muerte en Chicago había aturdido formalmente a los trabajadores. A pesar de las notorias manipulaciones de los conspiradores capitalistas, hubo muy pocos que previeran semejante fin. Y aun cuando el tribunal hubo pronunciado su sentencia sanguinaria, la mayoría de los obreros estaba firmemente convencida de que no sería jamás ejecutada. El defensor de los condenados, capitán Black, había hecho todo lo posible por una revisión del proceso, y los trabajadores organizados de América habían reunido la enorme suma de cincuenta mil dólares para poder hacer frente a los formidables gastos de la defensa. La próxima instancia era el tribunal supremo de Illinois, ante el cual fué presentada la apelación. La arrogante y digna actitud de los acusados ante el tribunal y sus discursos son demasiado conocidos para tenerlos que citar aquí especialmente. Esos discursos conmueven todavía los corazones, pero no fueron capaces de afectar los corazones de piedra de los verdugos que se habían conjurado contra ellos y que deseaban con ardor su sangre.

El tribunal supremo rechazó la apelación, fundamentando así su rechazo: "La condena es mantenida, porque en las actas se encuentran pruebas que autorizaron a los jurados a creer que los acusados aconsejaron, estimularon, ayudaron a perpetrar los crímenes del Haymarket, que se asociaron o se conjuraron con la intención de perpetrar el crimen y se encontraron en lugar dado para su ejecución".

Hasta famosos jurisconsultos debieron confesar que esa fundamentación era una monstruosidad judicial, y el órgano de los abogados de Chicago desmenuzó el fallo del tribunal supremo de Illinois en un artículo especial.

La solicitud se dirigió entonces al tribunal federal de Washington, pero tampoco allí hubo nada qué hacer; se atrincheró tras motivos puramente formales y rompió — como se expresó la *New Yorker Arbeiterzeitung* — "por falta de jurisdicción, el báculo sobre las siete vidas humanas". El único que podía impedir lo terrible era el gobernador Oglesby, de Illinois. El que sólo simpatizaba de alguna manera con los condenados, se dirigió a ese hombre, para que, cuando menos, impidiera la sentencia de muerte. De todas partes de los Estados Unidos llovieron peticiones con centenares de millares de firmas, que solicitaban la vida de los condenados. Todas las organizaciones obreras de América se dedicaron a

La lucha contra la Energina

Continúa con la firmeza del primer día la lucha contra la Energina.

Suponían estos capitalistas que a la larga terminarían por cansarse y abandonar el movimiento los obreros huelguistas, cosa esta que en la práctica no se produce, en razón del apoyo que prestan a nuestra lucha todos los trabajadores del país y Montevideo.

Es innegable que los productos de estas compañía están poco menos que desterrados de los principales puntos del país y ello es la prueba más evidente de lo que pesa la solidaridad del proletariado organizado.

Razones son estas por lo que consideramos que tarde o temprano estos capitalistas tendrán que reconocer la justicia que nos asiste, obligándoles a reconocer la organización de los trabajadores conscientes con todas las consecuencias de perjuicios que ellos mismos se buscaron al provocar la guerra.

¡Guerra, pues, a la nafta Energina y al kerosene Aurora.

EL C. MIXTO DE HUELGA

Metalúrgicos U.

HUELGA EN LA "OVERLAND".—

Continúa sin variantes el conflicto que sostenemos con Hampton Watson y Cía., importadores de los automóviles "Overland". Sabiendo como sabemos, por la experiencia de la lucha, que para vencer se necesita constancia, la prolongación del actual conflicto no nos amilana.

Y aunque los burgueses tiendan a prolongarlo, para así decepcionar a los obreros en lucha, nosotros practicaremos la constancia en la lucha, y el triunfo llegará, puesto que contamos con la cooperación del proletariado organizado de la capital e interior.

Mantengámonos firmes en la brecha, que pronto lograremos doblegar la soberbia de los explotadores.

Los talleres Overland están situados en Benito Pérez Galdós 142 (Boca).

Solidaridad, compañeros.

EL C. DE HUELGA

S. Oficios Varios

Puerto Mar del Plata

Esta entidad pone en conocimiento de los trabajadores en general y en particular de los obreros de la localidad que en vista de que no fué posible llevar a cabo el mitin de protesta pro Sacco y Vanzetti, que habíamos anunciado para el 18 del mes de diciembre ppdo., y comprendiendo la necesidad ineludible de salvar a nuestros dos camaradas, víctimas del odio yanqui, resolvió realizar otro mitin. Callarse, permanecer en silencio ante tamaño crimen, entendemos que sería una de las mayores afrentas que cometeríamos contra nosotros mismos. Esta sociedad, consecuente con sus ideales de justicia y redención humanas, concita a los trabajadores a concurrir al mitin que realizaremos el sábado 15, a las 18 horas, frente a la Farmacia Oceánica. Hablar áun camarrda de Necochea.

Trabajadores: creemos sabréis interpretar el valor que encierra este acto por la vida de Sacco y Vanzetti y por los presos por cuestiones sociales. Por lo tanto os esperamos.

De paso os invitamos a la asamblea que tendrá lugar a las 20.30 horas, en nuestro local, el mismo día del mitin. Hacemos extensivo este comunicado a todas las instituciones obreras y agrupaciones de propaganda que respondan a los fines de la F. O. R. A. y que editen impresos, a que nos remitan para la mesa de lectura y para distribuir gratis el día del mitin. La correspondencia a nombre del secretario, Vicente Castillo.

LA COMISION

ASAMBLEAS Y REUNIONES

FEDERACION OBRERA LOCAL

(Bahía Blanca)

Habiendo asuntos de urgencia e interés para tratar, se invita a todos los delegados para el sábado 15, a las 21 horas, en 11 de Abril 278.

EL SECRETARIO

FEDERACION O. DEL CALZADO

Compañeros:

Una vez más recordamos que tenéis una importante misión que cumplir en vuestra vida de explotados.

Tenemos una gran obra por realizar y es imprescindible la ayuda de todos para llegar a feliz término.

Nuestro lema debe ser: actividad, perseverancia y entusiasmo.

No os dejéis contaminar por la indolencia y la desidia, y permaneced siempre alerta para contribuir con vuestro esfuerzo y voluntad, a dar empuje a nuestra empresa.

Concurrid a la asamblea del gremio, que se realizará el domingo 16, a las 9 horas, en Boedo 1870.

Orden del día a tratar:

Nombramiento de delegado para integrar el Consejo Local — Correspondencia — Asuntos varios.

LA COMISION

UNION PICAPEDREROS Y GRANITEROS

(Rosario)

La comisión administrativa invita a los compañeros socios y no, a la asamblea que se realizará el domingo 16, a las 9 de la mañana, en Güemes 2451, para tratar una importante orden del día.

Compañeros: Concurid todos como un solo hombre a nuestra asamblea, para estudiar la mejor forma de emprender la ofensiva contra nuestros explotadores, que pretenden aplastarnos de una forma humillante. Camarada: cuando más tiempo permanezcas alejado e indiferente a nuestra organización, es darle mayor importancia a la pandilla de vividores que, amparados en una institución amarilla, han explotado la buena fe de los trabajadores de la piedra durante treinta años.

Asistid, entonces.

LA COMISION

OBREROS MOSAISTAS

La comisión administrativa invita a todos los mosaístas en general a la asamblea que se realizará el sábado 15, a las 20.30 horas, en B. Mitre 3270, para tratar una importante orden del día.

LA COMISION.

UNION PICAPEDREROS Y GRANITEROS

Se llama a asamblea general a todos los compañeros del gremio, para el domingo 16, a las 8 horas, en Bartolomé Mitre 3270.

Por tratarse de asuntos de mucha importancia los compañeros picapedreros y graniteros de la capital no deben faltar.

LA COMISION

[C.] DE R. OBREROS PANADEROS

El Comité de Relaciones, fiel a su misión, cita al gremio en general a la asamblea que tendrá lugar el sábado 15, a las 9 horas, en Bmé Mitre 3270, para tratar la siguiente orden del día:

Acta anterior — Balances — Informe de nuestro movimiento — Informe del Comité pro Presos — Asuntos varios.

Compañeros: la huelga parcial va tomando cada día mayores proporciones. Hay radios de la ciudad en que el estado del movimiento es inmejorable, pues el avance de la organización se nota en un buen porcentaje de panaderías organizadas. De seguir así, veremos en poco tiempo la sociedad floreciente, donde habrá trabajo para todos y desaparecerá el hambre que hace presa en tantos compañeros. Esperando concurráis a esta asamblea, asociados o no, os saluda.

EL C. DE RELACIONES

OBREROS DEL PUERTO

La comisión administrativa invita a todos los obreros del puerto, socios y no, a la asamblea que se efectuará el sábado 15, a las 20.30, en nuestro local social, Alvar Núñez 460, para tratar la siguiente orden del día:

Informe de la comisión sobre los trabajos que se vienen realizando juntamente con las comisiones de Conductores de Carros, Guincheros del Puerto, Unión Chauffeurs y Barraqueros — Revisación de balances.

Camaradas portuarios: como los asuntos a tratar son de capital importancia, requieren la presencia de la mayor cantidad posible de compañeros. Hace seis años que venimos siendo el blanco de cuanto explotador sentó sus reales en el puerto, debido a nuestra inconsecuencia con la organización. No solamente hablamos del puerto como un lugar donde somos atrozmente explotados, sino que esto ocurre en todas partes; por eso, entonces, analizando la situación de los trabajadores en general que se atraviesa en el país, la comisión de esta organización llama a la familia portuaria y a las comisiones de los sindicatos arriba mencionados a que concurran al llamado y emprendamos en conjunto una activa campaña de reorganización gremial.

LA COMISION.

S. DE OFICIOS VARIOS

(Avellaneda)

Se cita a todos los miembros de O. Varios a la asamblea que se efectuará hoy viernes, a las 20 horas, en Rivadavia 75, Piñeyro, para tratar varios asuntos de importancia.

EL SECRETARIO

[O.] LADRILLEROS Y ANEXOS

(Quilmes)

Se invita a los simpatizantes a la reunión que se realizará el domingo 16, a las 9 horas, en nuestro local: Olavarría 199, con el fin de dejar constituída una Biblioteca de carácter popular.

Es necesario que los que simpaticen con nuestras ideas comprendan la necesidad de llevar al conocimiento del pueblo en general el convencimiento de las mismas, pues hoy más que nunca, que las tendencias imperialistas avasallan todos los derechos conquistados por los pueblos durante muchos siglos de lucha, y los farsantes del obrerismo gubernamental les franquean el camino fingiendose defensores de los oprimidos, es necesario que los anarquistas salgan a la palestra a hacer un certero proceso a tal desbrajuste de cosas, a señalar la sana orientación de nuestras ideas con el libro, la tribuna y la prensa.

No falten, compañeros.

LA COMISION

VARIAS

ATENEO OBRERO CULTURAL DE BOCA Y BARRACAS

ALMANAQUE DE *LA NOVELA IDEAL*

Acaba de llegar de Barcelona el Almanaque de La Novela Ideal, editado por "La Revista Blanca". Consta de 128 páginas, con variada lectura, grabados e informaciones de interés, y se vende al precio de 50 centavos.

Los compañeros u organizaciones que deseen adquirirlo, pueden dirigirse, por carta o personalmente, a David H. Torres, calle Méjico 1520.

En los pedidos del interior debe agregarse 10 centavos para el franqueo.

BIBLIOTECA "TIERRA Y LIBERTAD"

(Puerto Mar del Plata)

Pedimos a todas las instituciones que estén de acuerdo con la F. O. R. A. y LA PROTESTA y que editen periódicos y demás material de propaganda, nos envíen ejemplares para la mesa de lectura.

La correspondencia a nombre del secretario, J. Ujaldón, sucursal de correos número 2 — Puerto Mar del Plata — F. C. Sud.

EL SECRETARIO

COMITE DE RELACIONES PRO REORGANIZACION PROVINCIAL.—

SANTA FE

En la asamblea provincial de delegados efectuada en la ciudad de Santa Fe, se constituyó este comité de relaciones, cuya misión es ponerse en contacto directo con todas las instituciones y compañeros de afinidad de la provincia, para el mayor éxito de las jiras que pensamos realizar en breve. Por lo tanto, se encarece a todos los compañeros que se encuentran diseminados por el interior de la provincia, como igualmente a organismos afines, se pongan en comunicación con este comité, a la mayor brevedad posible.

A la vez se encarece a todo camarada — se encuentre en el lugar en que se halle — que mantenga correspondencia con algún otro compañero radicado en esta provincia, nos comunique de inmediato su dirección. Hacemos presente esto por la siguiente razón: Habrá a lo mejor algunos camaradas que por hallarse un poco alejados momentáneamente de la propaganda, o por que no tengan oportunidad de enterarse de estas resoluciones, por no recibir LA PROTESTA, se les pasará inadvertida; en cambio de esta manera podríamos más fácilmente ponernos en relaciones con un mayor número de camaradas.

Para todo lo relacionado con este comité dirigirse a nombre de Sebastián Langa, secretario, Belgrano 4029 (Santa Fe)

Giros y valores a nombre de Eldo Herrera, a la misma dirección.

NOTA. — Se acordó refrendar toda la correspondencia, interin no tengamos el sello correspondiente, con el de la Biblioteca "El Porvenir".

MONTEVIDEO

A los camaradas lectores que se interesen por LA PROTESTA y Suplemento de la misma, igualmente por los libros de la Editorial y Librería de LA PROTESTA, diríjanse al agente de la misma en la calle Julio H. y Obes 1160, cuyos libros podrán adquirir a precios más reducidos que en cualquier librería. Soliciten el catálogo general, **gratis**.

FEDERACION OBRERA LOCAL

(Mendoza)

Se pone en conocimiento de todos los sindicatos adheridos a la F. O. R. A. y demás instituciones, que la Federación O. Local Mendocina ha trasladado su secretaría a un nuevo local, calle Federico Moreno 1829.

EL SECRETARIO

Comité Pro Búsqueda del Compañero Crispín Hernández y familia

(Santa Fe)

Comunicamos a las instituciones y camaradas de afinidad que poseen listas de suscripción voluntaria de este Comité, que tengan a bien remitirla, con lo recolectado, a fin de salir en busca de dicha familia cuanto antes.

Esperamos de los poseedores de dichas listas la buena interpretación de este comunicado.

EL COMITE

FEDERACION OBRERA LOCAL

(San Rafael)

Toda correspondencia debe ser dirigida a nombre del nuevo secretario, Francisco Alonso, Buenos Aires, 47.

EL CONSEJO LOCAL

ATENEO OBRERO CULTURAL DE BOCA Y BARRACAS

LA REVISTA "ACCION", DE PARIS.—

Avisamos a los suscriptores de esta revista y al proletariado en general, que después de cuatro meses de suspensión, ha vuelto a ver la luz esta publicación en español, de la Asociación Internacional de Trabajadores. Es sabido que la revista dejó de salir por falta de recursos económicos.

Para que no suceda esto los compañeros que deseen adquirirla deben enviar el importe conjuntamente con el pedido.

Precio del ejemplar: $ 0.20. Pedidos a David H. Torres, Méjico 1520.

Los giros pueden hacerse a LA PROTESTA, a nombre del Ateneo

Los suscriptores antiguos que no hayan recibido el número 13 de esta revista, deben enviar la dirección acompañando el importe y lo que adeuden.

EL ATENEO

AVISO

Desearía saber la dirección de Angel Garoni, que reside en Junín, Buenos Aires — F. C. P. Escribir a Tomás Fiurnera, Valentín Alsina 333 — Zárate.

Deseo saber el paradero del compañero Urbano Suárez. Dirigirse a Coronel Suárez número 52, San Rafael — Mendoza.

Santiago BUENO

Comunico a todos los camaradas que mantienen correspondencia con el suscripto, que la suspendan hasta nuevo aviso

Teófilo M. GUTIERREZ
Cárcel Pública de Jujuy.

Se desea saber el paradero de Manuel Pernas. Lo busca su hermano Nicolás Pernas. Dirigirse Uruguay 837, Piñeyro.

El infrascripto encarece a los camaradas que mantienen correspondencia con él, lo hagan, en lo sucesivo, a la dirección siguiente: Castelli 2469 — Mar del Plata.

MATTANO

SINDICATO DE LOS TRABAJADORES DEL F. C. SUD

(Sección Buenos Aires)

Avisamos a todas aquellas instituciones y compañeros que han retirado entradas y talonarios de rifas, que se sirvan arreglar cuentas con este sindicato antes del día 20 del corriente, a fin de hacer el correspondiente balance.

Todo aquel que, para esa fecha, no arregle cuentas, serán consideradas vendidas las entradas y tendrán que abonar el importe de las mismas.

La rifa que sorteó este sindicato el 5 del corriente, salió con el número 0405; el poseedor puede pasar a retirar la guitarra, en cualquier momento, después de las 20 horas, en Rivadavia 75, Avellaneda.

EL SECRETARIO

[C.] DE R. OBREROS PANADEROS

AL PROLETARIADO DE LA CAPITAL

Los gremios que ocupan el local de Bmé. Mitre 3270, previa reunión habida para tratar el déficit que pesa sobre los obreros panaderos por pago del local que ocupan las organizaciones obreras allí ubicadas, acordaron realizar un pic-nic, el que se realizará el primer domingo de marzo, en la Isla Maciel, a beneficio total del local.

En la realización del pic-nic cooperan los camaradas de LA PROTESTA, los que han sido consultados previamente.

Recomendamos no realizar actos análogos que resten éxito al que hacemos público para conocimiento del proletariado de la capital.

LA COMISION

(Sección Flores)

Se pone en conocimiento de las instituciones obreras adheridas a la F. O. R. A., que la seccional de Obreros Panaderos (Flores), se trasladó a su nuevo local, calle San Eduardo 3201.

EL SECRETARIO

A los compañeros de San Fernando, Tigre y pueblos circunvecinos

Considerando vergonzosa la apatía que desde hace tiempo reina en los hombres que otrora con su verbo rebelde sembraran la anarquía entre los parias de estos pueblos, varios compañeros hemos resuelto citar a todos los camaradas de buena voluntad a una reunión, donde cambiaremos opiniones sobre el medio más eficaz de reiniciar las actividades que en mala hora abandonáramos.

La reunión se efectuará el martes 18, en el local de O. Panaderos, Alsina 280, San Fernando, a las 20 horas.

VARIOS COMPAÑEROS

De Villa Iris

ACLARACION NECESARIA.—

En el número 5532 de LA PROTESTA, correspondiente al 6 del corriente, he leído una nota enviada por la Sociedad de Obreros Albañiles de Pehuajó, cuya nota transcribo para hacer la aclaración que me propongo.

"Se comunica a las organizaciones obreras y agrupaciones afines que la correspondencia para esta Sociedad debe venir a nombre del secretario, Julio Scussel, a la dirección siguiente: Restaurant Pacífico — Villa Iris — F. C. S.

Las agrupaciones que deseen remitir material de propaganda pueden hacerlo conforme a lo anunciado

LA COMISION"

No tiene para mí explicación el texto de tal nota, por las razones que expendré: Yo he sido secretario de dicha sociedad hasta los primeros días de diciembre próximo pasado, presentando mi renuncia por escrito, por tener que ausentarme de dicha localidad, y por lo tanto, pregunto a los autores de dicha nota: ¿Dónde tienen el pensamiento, camaradas, que encontrándome yo ausente de esa localidad (sin miras de volver por el momento), piden la correspondencia a mi nombre? Es cosa que no tiene justificación, pues que yo he dejado de pertenecer a ese sindicato desde el momento que me he ausentado de esa.

Creo lo tomarán en cuenta los interesados, por la buena marcha de la organización.

Julio SCUSSEL

FUNCIONES Y CONFERENCIAS

SINDICATO FERROVIARIO (SECCION TALLERES) Y B. P. "EMILIO ZOLA"

(Remedios de Escalada)

Conferencia pública pro Sacco y Vanzetti y por la jornada de 6 horas, el domingo 16, a las 17 horas, en la Avenida Pavón, frente al cine "Mundo Argentino".

Sobre los temas de referencia harán uso de la palabra varios compañeros.

Invitamos a este acto a todos los anarquistas de Remedios de Escalada, Lanús y pueblos vecinos.

LAS COMISIONES

FEDERACION OBRERA DEL CALZADO

Con el propósito de contribuir en lo posible en la labor reorganizadora y proselitista que la F. O. R. A. ha emprendido, esta institución realizará una conferencia de carácter gremial e ideológico. El acto se llevará a cabo el sábado 15, a las 21 horas, en el local Boedo 1870.

Varios oradores hablarán sobre la reacción internacional, y el problema de las seis horas.

LA COMISION

¡Sed solidarios con los presos!

Henry Ford y las 40 horas semanales

De un colega que aparece en New York transcribimos lo siguiente sobre la semana de cuarenta horas, introducida por H. Ford en sus establecimientos:

"El fabricante de automóviles, Henry Ford, ha declarado a los periodistas que lo han visitado para indagar el resultado que le está dando la implantación de las cuarenta horas semanales, o sean cinco días de trabajo a ocho horas por día: "Pueden decir que estamos produciendo el mismo número de automóviles con la semana de cinco días que los que producíamos antes con la semana de seis días. Este ha sido el record por todo el mes pasado".

Los periodistas visitaron todas las dependencias de los grandes establecimientos de Ford en Dearborn, Michigan, y se pudieron convencer que ese record es solamente el principio, ya que por hacer poco se ha establecido esa jornada, no ha sido posible todavía organizar todas las cosas para que la producción obtenida en los cinco días de trabajo supere a la que se obtenía antes con seis.

Naturalmente que eso se obtiene haciendo trabajar hasta el máximo a todos los empleados, pero Mr. Ford no considero que eso sea perjudicial para los qué se ven obligados a desarrollar una velocidad inusitada en el trabajo, cosa que los aniquila con más rapidez. Los dos días de descanso por semana cree el "magnánimo" Ford son lo suficiente para que los trabajadores recuperen su vitalidad aniquilada en el trabajo embrutecedor.

Las máquinas tienen que contribuir también a hacer posible esa mayor producción en menos horas de trabajo. Ford y sus administradores y capataces — los que recorren personalmente todas las dependencias — ven la posibilidad de que las máquinas sean mejoradas hasta el punto de alcanzar una producción jamás soñada. Esperan también el que los trabajadores se mejoren a sí propios para que la producción garanta la pronta reducción en las horas de trabajo.

Esta mayor eficiencia de parte de los trabajadores la piensa recompensar Mr. Ford con el inmediato aumento de jornales y más tarde con la rebaja de las horas de trabajo por día. Más eso todavía está lejos. Lo importante ahora es demostrar que con la jornada de cinco días por samana se puede producir más que con la jornada de seis días.

LOS DEMAS INDUSTRIALES.—

Los periodistas le dijeron a Mr. Ford que los industriales que componen la Asociación Nacional de Manufactureros habían declarado que la jornada de cinco días por semana no podía ser implantada en las demás industrias, a lo que contestó el fabricante de automóviles:

"Esos industriales no son más que anticuados y no lo quieren reconocer cuando dicen que la jornada de cinco días no es practicable". Después dijo sonriendo: "Ellos se verán obligados a avanzar con los tiempos, tanto si quieren como no. La marea de los acontecimientos los arrastrará y empezarán a ver, como están viendo ahora, la ventaja de pagar altos jornales, que es un método suicida el de pagar a los obreros el mínimo de lo que éstos se ven obligados a aceptar.

"La mejor prueba de que la jornada de los cinco días es aplicable, se encuentra en nuestros negocios. Nosotros no hacemos nada que no esté en relación directa con la fabricación de automóviles, pero en el proceso de fabricar motores también nos vemos en la necesidad de explotar minas de hierro y carbón, talar bosques y serrar madera, fabricar tejidos, vidrio y otros numerosos artículos, como un ferrocarril, una flota de barcos, una gran tienda de víveres, de drogas y de ropa de grandísimas proporciones; publicamos un periódico, que tiene la circulación de seiscientos mil ejemplares. En todo, nosotros negociamos en más de cincuenta industrias, que tienen una actividad muy diversa y empleamos directamente más de doscientos diez y siete mil obreros.

"Con la excepción de los empleados del ferrocarril Detroit T. and Ironton, y del *Dearborn Independent*, todos los demás están gozando la jornada de cinco días por semana y los que no la tienen serán puestos sobre la base de cinco días tan pronto como se puedan organizar los relevos. Si a nosotros nos es posible establecer esa jornada y ganar dinero, no encontramos ninguna razón válida para que los otros industriales no la puedan implantar.

LAS FABRICAS DEBEN SER MODERNIZADAS—

"Seguramente que para poder implantar la jornada de cinco días y hacer que dé resultado hace falta que las fábricas sean modernas y la administración sea eficiente. Con máquinas antiguas y administración que sostenga un gran número de empleados innecesarios o que estén haciendo trabajos que deben ser hechos por las máquinas, no es posible la jornada de cinco días. El trabajador perezoso, como ustedes comprenden, es el producto de una mala administración. El mejor servicio que un buen administrador puede rendir a sus obreros es el mantener a cada uno de ellos en plena actividad hasta el último minuto de sus horas de trabajo.

"Al comprar mano de obra, como al comprar cualquier otro artículo, recibo el valor de lo que por él se paga. Cada vez que se permite a un trabajador que rinda un trabajo menor del equivalente que se le paga de jornal se le está ayudando a rebajar el sueldo y se le está haciendo más difícil el que se pueda ganar la vida. No se le puede hacer al obrero mayor injuria que permitirle que ande despacio en el trabajo. La razón es aparente. Cuanto menos trabajo hace un obrero crea menos valor de cambio, lo que significa que habrá menos competidores para solicitar sus servicios.

"Tal vez sea difícil para una administración que se ve entorpecida por la ausencia de los propietarios, el poder implantar la jornada de los cinco días. Si los negocios deben ser realizados para que puedan dar dividendos, se encuentra en una pobre posición la industria, que no puede adaptarse en todo momento a los requerimientos del desarrollo industrial y de los trabajadores en ella empleados."

Mr. Ford explicó después a los que le fueron a visitar su concepción filosófica, en lo que concierne al bienestar, consumo y descanso de los trabajadores. El cree que la vieja noción de que el descanso es tiempo perdido está totalmente desacreditada. Hubo un tiempo, él dice, cuando la mayoría del pueblo hacía muy mal uso de las horas de descanso. Entonces las limitadas horas de descanso que se concedían a los trabajadores eran consideradas como una concesión dictada por razones humanitarias.

"Los trabajadores ahora saben hacer mejor uso de sus horas de descanso. Conforme las horas de descanso han ido aumentando, la mente de los obreros se ha ido ensanchando, y ahora saben encontrar la manera de gozar de la vida. Con días de fiesta frecuentes y con los fines de semana, que hacen posible la jornada de los cinco días, se estimulan sus necesidades y, por lo tanto, sus esfuerzos para obtener lo que les es necesario para suplir sus necesidades. De esta manera la industria y el comercio reciben el beneficio que concede el mayor descanso de los trabajadores.

"Ustedes saben, los negocios trabajan a menos de media capacidad. Si nosotros producimos siempre y no tenemos oportunidad de consumir, no se puede pretender que los negocios sean prósperos. Pero cuando distribuímos el tiempo entre la producción y el consumo entonces actuamos de acuerdo con las leyes económicas.

"En esta nación no tenemos clases parasitarias. Todo lo que consume la clase rica de esta nación no sería suficiente para mantener una sola industria. Nuestra clase consumidora es la clase obrera, la que debe gozar del descanso y la posibilidad de poder consumir, si es que queremos que nuestra inmensa producción sea balanceada por el consumo. Además, no es nada más que justo, humano, progresivo y educacional que el pueblo pueda consumir lo que él produce."

Con esta manera de razonar, Mr. Ford sostiene su punto de vista de que no hay tal cosa en que la corta jornada traería una crisis industrial. La reducción de horas de jornada y el aumento en los jornales creará la mayor demanda de artículos que ha de mantener a todas las industrias trabajando. Mr. Ford tiene la confianza de que otros industriales han de implantar la jornada de los cinco días como medio de mejorar sus negocios, lo mismo que él espera vender más automóviles a causa de su implantación de la menor jornada.

LAS IGLESIAS SALDRIAN GANANDO.

Antes de cerrar la visita, Mr. Ford dijo a los periodistas: "Yo he estado hablando con ustedes sobre el frío aspecto de los negocios que tiene la jornada de los cinco días por semana. Esa es la única base real en que esa medida debe ser considerada, pero hay el lado espiritual, el que debe interesar a la gente de iglesia. La iglesia será una de las que saldrá beneficiada con este nuevo calendario industrial.

"Una de las excusas más comunes de los trabajadores para no ir a la iglesia es la falta de tiempo. Como la mayor parte de las excusas ella tiene, no obstante, su parte de verdad. En una generación en que se pasa una tan gran proporción del tiempo en la fábrica y la oficina se deja sentir una necesidad para la recreación física. Esa necesidad hay que satisfacerla. De esa manera en la rutina que los trabajadores se han formado del tiempo, dividiéndolo entre el trabajo, recreo y descanso, no han dejado nada para ir a la iglesia.

"Ambas, la recreación física y la espiritual son esenciales para la perpetuación de la raza. El domingo es el día señalado para el desarrollo y satisfacción de las necesidades espirituales del hombre. Ese desarrollo y satisfacción no debe ser coartado, lo que se consigue si se deja el sábado libre para el recreo. Los trabajadores pueden ir al campo el sábado, a comulgar con la naturaleza. Después, en domingo, no se sentirán que se privan a sí mismos de nada si lo dedican a ir a la iglesia.

"Incidentalmente, al poder gozar del recreo el sábado, en vez del domingo, será menos pesada la carga de los que se ven en la necesidad de trabajar en domingo, a fin de que los otros puedan descansar. La jornada de los cinco días por semana, al conceder a los trabajadores el sexto día para el recreo espiritual, hará mucho para acercar al pueblo a la cristianidad."

Hemos querido publicar íntegras las declaraciones de Mr. Ford a los periodistas, porque ellas encierran mucho de verdad, aunque, naturalmente, dadas en la forma que le conviene a uno que está explotando a más de doscientos diez y siete mil trabajadores...

"LA JORNADA DE SEIS HORAS"

Por D. A. de Santillán

Estando próxima una segunda edición de este folleto, se pide a las agrupaciones y gremios que quieran cantidades y al mismo tiempo deseen hacer figurar en la cubierta sus nombres y direcciones, nos comuniquen lo antes posible sus pedidos a fin de hacer un tiraje especial para cada gremio interesado. La cantidad mínima para hacer esa impresión especial es de 1.000 ejemplares, los cuales costarían 80 pesos.

Cantidades menores, como hasta aquí, se servirán a razón de 0.03 centavos el ejemplar.

CRUZ DEL EJE

Cambio de agente

Por tener que ausentarse, de esta localidad el compañero L. R. Castro, se ha hecho cargo de la agencia del diario el camarada Ramón Mora.

Para todo lo relacionado con el diario, dirigirse a Gral. Roca 391.

CeDInCI